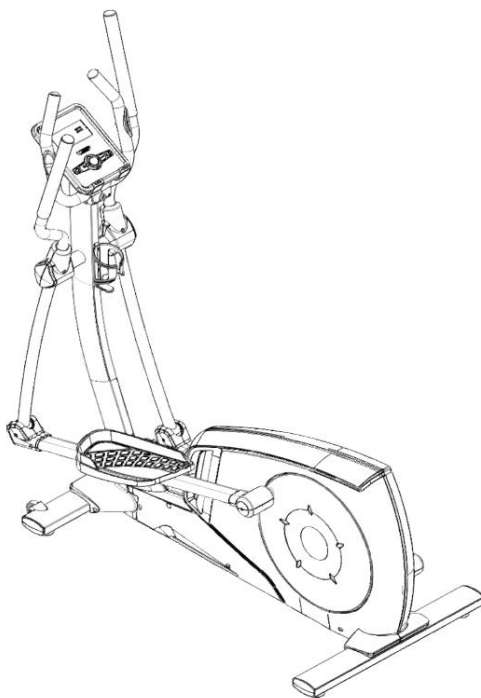




**H5813**



**Orbitrek magnetyczny - Magnetic elliptical bike - Magnetický orbitrek**



**PL** INSTRUKCJA

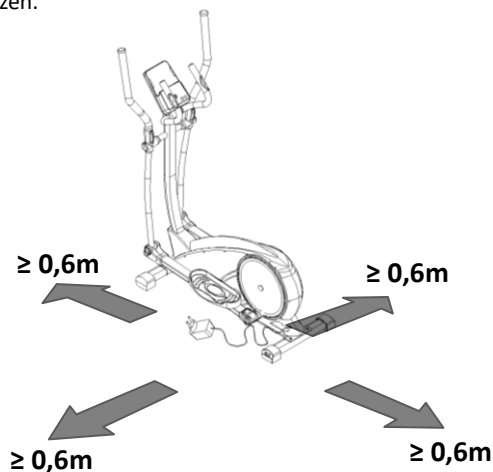
**EN** USER MANUAL

**CZ** NÁVOD

## UWAGI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Produkt ten przeznaczony jest wyłącznie do użytku domowego i zaprojektowano go tak, aby zapewnić optymalne bezpieczeństwo. Powinny być przestrzegane następujące zasady:

1. Przed rozpoczęciem treningu skonsultuj się z lekarzem w celu stwierdzenia braku przeciwwskazań do korzystania ze sprzętu do ćwiczeń. Decyzja lekarza jest niezbędna w przypadku przyjmowania leków wpływających na pracę serca, ciśnienie krwi i poziom cholesterolu. Jest to także konieczne w przypadku osób w wieku powyżej 35 lat oraz osób mających kłopoty ze zdrowiem.
2. Przed rozpoczęciem ćwiczeń zawsze wykonaj rozgrzewkę.
3. Zwracaj uwagę na niepokojące sygnały. Niewłaściwe lub nadmierne ćwiczenia są niebezpieczne dla zdrowia. Jeśli w czasie ćwiczeń pojawiają się bóle lub zawroty głowy, ból w klatce piersiowej, nieregularny rytm serca lub inne niepokojące objawy, należy natychmiast przerwać ćwiczenia i skonsultować się z lekarzem. Urazy mogą wynikać z nieprawidłowego lub zbyt intensywnego treningu.
4. W czasie ćwiczeń i po ich zakończeniu zabezpiecz sprzęt treningowy przed dostępem dzieci i zwierząt
5. Urządzenie należy postawić na suchej, stabilnej i właściwie wypoziomowanej powierzchni. Z bezpośredniego sąsiedztwa urządzenia należy usunąć wszystkie ostre przedmioty. Należy chronić je przed wilgocią, ewentualne nierówności podłoża należy wyrównać. Zalecane jest stosowanie specjalnego podkładu antypoślizgowego, który zapobiegnie przesuwaniu się urządzenia podczas wykonywania ćwiczeń.
6. Wolna przestrzeń nie powinna być mniejsza niż 0,6 m i większa niż powierzchnia treningowa w kierunkach, w których sprzęt jest dostępny. Wolna przestrzeń musi także zawierać przestrzeń do awaryjnego zejścia. Gdzie sprzęt jest usytuowany obok siebie, wielkość wolnej przestrzeni może być podzielona.
7. Przed pierwszym użyciem, a później w regularnych odstępach czasu, należy sprawdzać mocowanie wszystkich śrub, bolców i pozostałych połączeń.
8. Przed rozpoczęciem ćwiczeń sprawdź umocowanie części i łączących je śrub. Trening można rozpocząć tylko wtedy, jeżeli urządzenie jest całkowicie sprawne.
9. Urządzenie powinno być regularnie sprawdzane pod względem zużycia i uszkodzeń tylko wtedy będzie ono spełniało warunki bezpieczeństwa. Szczególną uwagę należy zwrócić na uchwyty piankowe, zaślepki na nogi i tapicerkę, które ulegają najszybszemu zużyciu. Uszkodzone części należy natychmiast naprawić lub wymienić do tego czasu nie wolno używać urządzenia do treningu.
10. Nie wkładaj w otwory żadnych elementów.
11. Zwracaj uwagę na wystające urządzenia regulacyjne i inne elementy konstrukcyjne, które mogłyby przeszkadzać w trakcie ćwiczeń.
12. Sprzęt wykorzystuj jedynie zgodnie z przeznaczeniem. Jeśli któraś z części ulegnie uszkodzeniu bądź zużyciu lub też usłyszysz niepokojące dźwięki podczas używania sprzętu, natychmiast przerwij ćwiczenia. Nie używaj sprzętu ponownie dopóki problem nie zostanie usunięty.
13. Ćwicz w wygodnym ubraniu i sportowym obuwiu. Unikaj luźnych ubrań, którymi można zahaczyć o wystające części sprzętu lub które mogłyby ograniczać swobodę ruchów.
14. **Sprzęt zaliczony został do klasy HA według normy EN ISO 20957-1 i jest przeznaczony wyłącznie do użytku domowego. Nie może być używany w celach terapeutycznych, rehabilitacyjnych i komercyjnych.**
15. Podczas podnoszenia lub przenoszenia sprzętu należy zachować właściwą postawę, aby nie uszkodzić kręgosłupa.
16. Produkt jest przeznaczony wyłącznie dla osób dorosłych. Trzymaj dzieci, nie będące pod nadzorem z dala od



**Proszę zachować wolną przestrzeń większą niż 0.6 m od widocznej na zdjęciu przestrzeni**

urządzenia.

17. Montując urządzenie należy ściśle stosować się do załączonej instrukcji i używać tylko części dołączonych do zestawu. Przed rozpoczęciem montażu, należy sprawdzić czy wszystkie części, które zawiera dołączona lista, znajdują się w zestawie.

**OSTRZEŻENIE:** PRZED UŻYCIEM SPRZĘTU FITNESS PRZECZYTAJ INSTRUKCJE. NIE PONOSIMY ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA KONTUZJE UŻYTKOWNIKA LUB USZKODZENIA PRZEDMIOTÓW, KTÓRE ZOSTAŁY SPOWODOWANE NIEWŁAŚCIWYM UŻYTKOWANIEM TEGO PRODUKTU.

**KONSERWACJA:** Do czyszczenia urządzenia nie należy używać agresywnych środków czyszczących. Używaj miękkiej, wilgotnej ściereczki do usuwania zabrudzeń i kurzu. Urządzenia przechowuj w miejscach suchych by chronić je przed wilgocią i korozją.

Proszę zachować instrukcję na przyszłość oraz postępować zgodnie z jej wskazówkami.

Dziękujemy za zakup naszego produktu. Ten produkt pomoże Ci wyćwiczyć Twoje mięśnie oraz poprawić kondycję.

Ostrzeżenia:

Orbitrek H5813 został zaprojektowany w taki sposób aby zapewniał maksimum bezpieczeństwa w trakcie jego użytkowania. Niemniej jednak należy stosować się do ostrzeżeń zawartych w niniejszej instrukcji. Przed użyciem należy zapoznać się z całą instrukcją. Należy stosować się do poniższych zasad:

- Obowiązkiem użytkownika jest aby zapoznać wszystkie osoby ćwiczące na urządzeniu z zasadami jego użytkowania oraz z ostrzeżeniami. Z urządzenia należy korzystać tak jak opisano to w instrukcji.
- Urządzenie nie jest odpowiednie dla dzieci oraz zwierząt – powinno znajdować się poza ich zasięgiem.
- Należy regularnie sprawdzać czy wszystkie części urządzenia są dobrze zamocowane. W przypadku stwierdzenia uszkodzeń wymień odpowiednio zużytą lub zepsutą część.
- Urządzenie powinno być ustawione na płaskiej powierzchni, w odległości co najmniej 1 metra z każdej strony od ewentualnych przeszkód.
- Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku wewnętrznego. Unikaj zamoczenia i zapylenia urządzenia. Pomieszczenie, w którym znajduje się urządzenie powinno mieć odpowiednią wentylację. Nie wolno używać na wolnym powietrzu.
- Trzymaj ostre przedmioty z daleka od urządzenia
- Należy zakładać odpowiedni ubiór podczas ćwiczeń: nie wolno ćwiczyć w luźnym ubraniu, które mogłoby zostać wciągnięte przez urządzenie. Należy ubierać obuwie sportowe aby stopy były zabezpieczone w trakcie ćwiczeń.
- Przeznaczony dla użytkowników o wadze maksymalnej 150 kg.
- Aby zapobiec obrażeniom dłoni nie wolno wkładać ich w ruchome części urządzenia.
- Kontroluj prędkość pedałowania
- Na urządzeniu nie mogą jednocześnie ćwiczyć dwie osoby.
- Jeśli w trakcie ćwiczeń użytkownik poczuje się źle należy natychmiast przerwać ćwiczenia i zgłosić się do lekarza

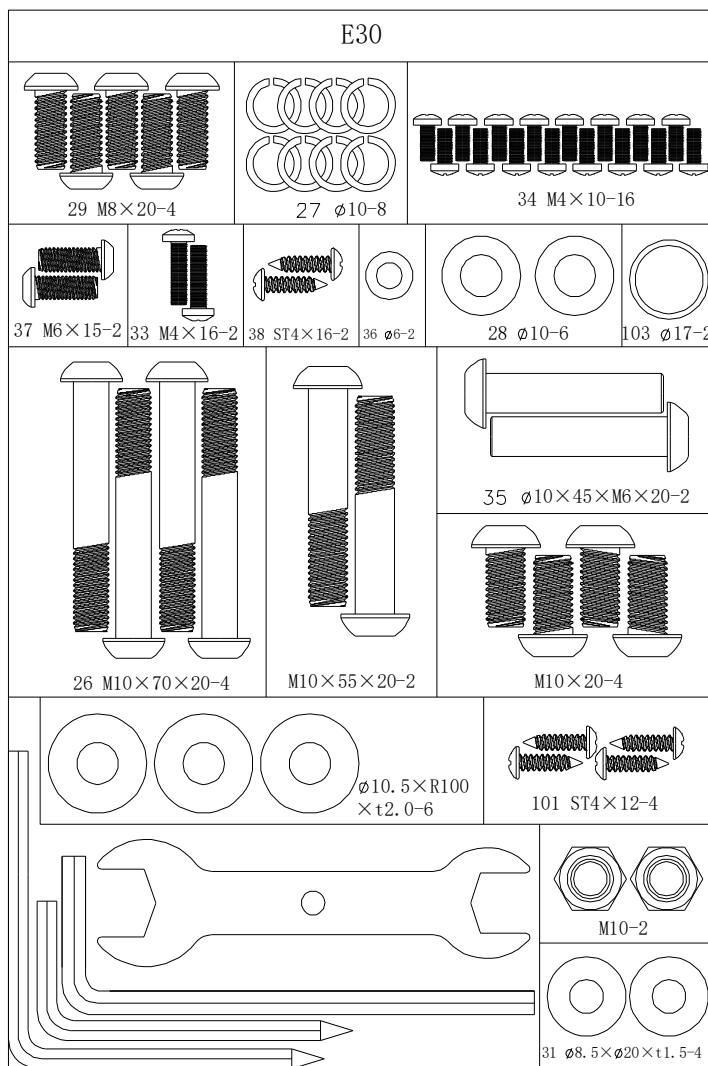
Aby uniknąć poważnych uszkodzeń ciała należy postępować zgodnie z instrukcją.

## INFORMACJE TECHNICZNE

WYMIARY PO ROZŁOŻENIU	1660X700X1580mm
MAKSYMALNA WAGA UŻYTKOWNIKA	150 KG
KOŁO ZAMACHOWE	9 KG
OPÓR	MAGNETYCZNY
WAGA PRODUKTU	58KG

Montaż wstępny:

Otwórz pudełko. Przed rozpoczęciem montażu upewnij się, że zestaw zawiera wszystkie części. Sprawdź na karcie produktu ilość części niezbędnych do prawidłowego montażu. Jeśli, którejs z części brakuje skontaktuj się ze sprzedawcą.



Przed przystąpieniem do pracy upewnij się, że posiadasz wszystkie narzędzia niezbędne do montażu. Upewnij się, że przestrzeń do montażu jest odpowiednia oraz czysta. Sprawdź czy w pobliżu nie znajdują się niebezpieczne przedmioty mogące spowodować uraz w trakcie montażu.

Lista części

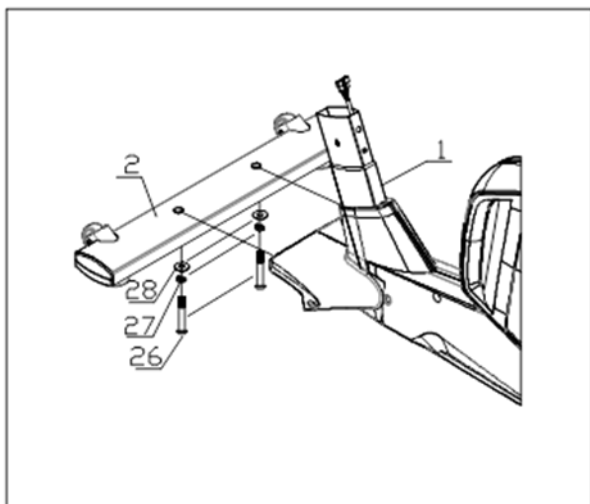
NO.	NAZWA	SPECYFIKACJA	ILOŚĆ
1	OBUDOWA	0.74 m <sup>2</sup>	1
2	STABILIZATOR PRZEDNI	PT50X100Xt1.5X600	1
3	STABILIZATOR TYLNI	PT50X100Xt1.5X700	1
4	KOLUMNA KIEROWNICY	0.27 m <sup>2</sup>	1
5	RAMIĘ LEWE (L)	0.161	1
6	RAMIĘ PRAWY (R)	0.161	1
7	WSPORNIK PEDAŁU LEWY (L)	0.2 m <sup>2</sup>	1
8	WSPORNIK PEDAŁU PRAWY (R)	0.2 m <sup>2</sup>	1
9	UCHWYTY	0.085 m <sup>2</sup>	1
10	KONSOLA	5.5 " LCD/English	1
11	PRZEWÓD SILNIKA	L-550mm	1
12	PRZEWÓD KONSOLI	L-1100	1
13	PRZEWÓD DO POMIARU PULSU	L-650mm	1
14	WYJŚCIE KONSOLI		2
15	PRZEWÓD ZASLIAJĄCY	240V	1
16	OSŁONA RAMIENIA	160.8X103X56	2
17	OSŁONA RAMIENIA	160.8X103X43	2
18	PRZEDNIA POKRYWA PEDAŁU 1	125.1X36.7X89.4	2
19	PRZEDNIA POKRYWA PEDAŁU 2	125.1X39.7X89.4	2
20	TYLNA POKRYWA PEDAŁU 1	107.7X103X34.5	2
21	TYLNA POKRYWA PEDAŁU 2	107.7X103X37.5	2
22	OSŁONA UCHWYTU LEWA (L)	176.5X53.2X117.5	2
23	OSŁONA UCHWYTU PRAWA (R)	176.5X53.2X117.5	2
24	UCHWYT NA BUTELKĘ	Ø93X150	1
25	OŚ	Ø17X339.5	1
26	ŚRUBA GWINTOWANA DO POŁOWY	M10X70X20	4
27	PODKŁADKA	Ø10	8
28	PODKŁADKA PŁASKA	Ø10	6
29	ŚRUBA Z PEŁNYM GWINTEM	M8X20	4
30	PODKŁADKA	Ø8	4
31	PODKŁADKA PŁASKA	Ø8.5X Ø20XXT1.5	4
32	NAKRĘTKA SAMOZABEZPIEZAJĄCA SZCZEŚCIOKĄTNA	M10	5
33	ŚRUBA Z PEŁNYM GWINTEM	M4X16	2
34	ŚRUBA Z PEŁNYM GWINTEM	M4X10	16
35	ŚRUBA Z OTWOREM	Ø10X45XM6X20	2
36	PODKŁADKA PŁASKA	Ø6	2
37	ŚRUBA Z PEŁNYM GWINTEM	M6X15	6
38	ŚRUBA GWINTOWANA DO POŁOWY	ST4X16	17
39	ŚRUBA Z PEŁNYM GWINTEM	M10x20	4
40	OSŁONA PRZEDNIA UCHWYTU	89X73.5X35	1
41	GAŁKA „T”	M8X30	1
42	OSŁONA BOCZNA	Ø466.6X24.1	2
43	GUMOWA KLAMRA DO OSŁONY BOCZNEJ	Ø12.4x13	12
44	ŚRUBA SAMOGWINTUJĄCA	ST4X10	12
45	KORBA		2
46	ŚRUBA GWINTOWANA DO POŁOWY	M10X55X20	2
47	ŚRUBA GWINTOWANA PEŁNA	M4X20	2
48	KLUCZ PŁASKI	5X5X15	2
49	ŚRUBA GWINTOWANA PEŁNA	M6X15	2
50	PODKŁADKA PŁASKA	Ø8XØ30Xt3.0	2
51	NAPINACZ		1
52	REGULACJA PODŁĄCZENIA WAŁU	Ø15x30	1

53	NAKRĘTKA	M8	2
54	NAKRĘTKA BLOKUJĄCA	M8	7
55	KOŁO NAPINAJĄCE	Ø38X12	1
56	KOŁNIERZ DO WAŁU	Ø10	3
57	ZASŁEPKA	45X90Xt1.5	4
58	PODKŁADKA POD NOGI	Ø49X22XM10X26	4
59	KOŁO	Ø54.5X23.5	2
60	ŚRUBA Z OTWOREM	Ø8X33XM6X15	2
61	ŚRUBA Z PEŁNYM GWINTEM	M5X60	1
62	NAKRĘTKA	M5	2
63	ŁOŻYSKA KULKOWE	6004-2RS	2
64	INDUKCJA STAŁA MAGNETYCZNA		1
65	PODKŁADKA	ST4X12	1
66	TULEJA WAŁU KORBOWEGO 1	Ø25XØ20.1X4.6	1
67	TULEJA WAŁU KORBOWEGO 3	Ø40XØ20.1X7.7	1
68	OŚ KORBOWA	Ø20X115	1
69	PASEK NAPĘDOWY	Ø308X22	1
70	TULEJA WAŁU KORBOWEGO 2	Ø25XØ20.1X10.2	1
71	WSPORNIK MAGNESOWY		1
72	STEROWANIE MAGNETYCZNE DO OSI	Ø12X50	1
73	SPRĘŻYNA NAPĘDOWA HAMULCA	Ø11.5XØ1.2X13	1
74	SILNIK MAGNETYCZNY		1
75	PODWÓJNE KOŁO ZAMACHOWE	Ø280X9KG	1
76	PASEK NAPĘDOWY	540PJ6	1
77	LINKA HAMOWANIA		1
78	TULEJKA PLASTIKOWA	Ø 42.5X30	2
79	MIERNIK PULSU		2
80	ŚRUBA SAMOGWINTUJĄCA	ST4X20	2
81	ZATYCZKA	Ø28Xt1.5	2
82	UCHWYT PIANKOWY	Ø32Xt3.0X480	2
83	KOŁNIERZ DO WAŁU	Ø12	2
84	PEDAŁ LEWY (L)	406X187X74	1
85	PEDAŁ PRAWY (R)	406X187X74	1
86	ŚRUBA Z PEŁNYM GWINTEM	M6X12	8
87	ŁOŻYSKA KULKOWE	6003-2RS	4
88	ŁOŻYSKA KULKOWE	6200-2RS	4
89	UCHWYT PIANKOWY	Ø36Xt3.0X720	2
90	ZASŁEPKA	Ø32Xt1.5	2
91	OSŁONA SILNIKA LEWA (L)	1291.1X72X616.2	1
92	OSŁONA SILNIKA PRAWA (R)	1291.1X75.9X616.2	1
93	ŚRUBA SAMOGWINTUJĄCA	ST4X25	2
94	PIERŚCIEN ZEGARA	Ø40	2
95	PRZESTAWNE ŁOŻYSKA KULKOWE	2203-2RS	2
96	ŚRUBA Z PEŁNYM GWINTEM	M8X120	1
97	PRZEWÓD ŁĄCZĄCY		1
98	CZUJNIK MAGNETYCZNY		1
99	ŚRUBA PLASTIKOWA	Ø9XØ6.1X27	3
100	ŚRUBA Z PEŁNYM GWINTEM	M5X10	4
101	ŚRUBA SAMOGWINTUJĄCA	ST4X12	4
102	ŚRUBA Z ŁBEM SZEŚCIOKĄTNYM	M10×55×20	2
103	PODKŁADKA	Ø17	2
104	ŁOŻYSKA KULKOWE	6000ZZ	4
105	OŚ KOŁA ZAMACHOWEGO	Ø10×109.5	1
106	ŁOŻYSKA KULKOWE	6300ZZ	1
107	PODKŁADKA	Ø 10.5×R100×t2.0	6

## INSTRUKCJA MONTAŻU

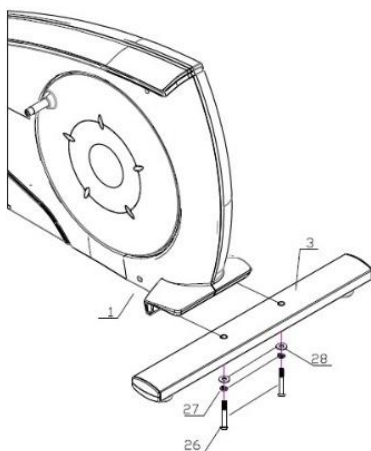
### KROK 1

1. Połącz stabilizator przedni (2) z obudową (1) za pomocą podkładki (28) podkładki sprężynowej (27) oraz śruby gwintowanej jednostronnie (26).



### KROK 2

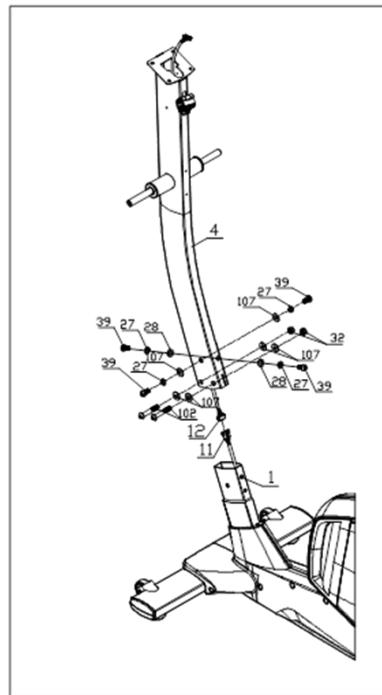
1. Zamocuj stabilizator tylny (3) do obudowy (1) za pomocą podkładki (28) podkładki sprężynowej (27) oraz śruby gwintowanej jednostronnie (26)



### KROK 3

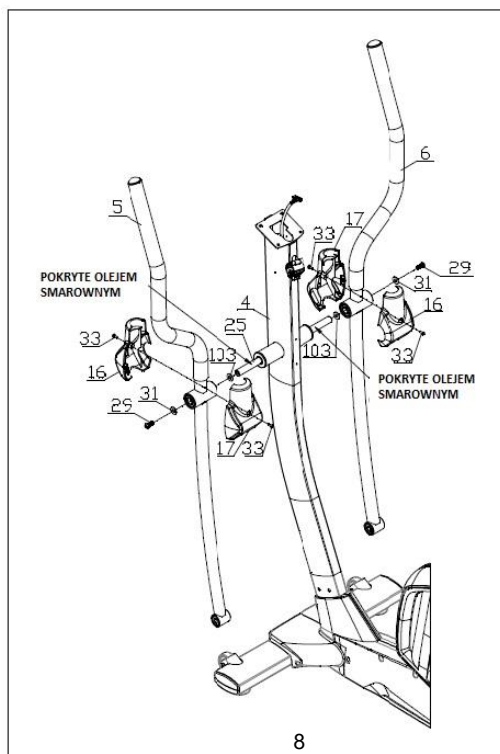
1. Połącz przewód silnika (11) z przewodem kolumny kierownicy (12).
2. Połącz kolumnę kierownicy (4) z obudową (1). Zablokuj za pomocą podkładki płaskiej (28), podkładki (27), śruby z pełnym gwintem (39), podkładki (107), śruby z łbem sześciokątnym (102), nakrętki samozabezpieczającej sześciokątnej (32).

Uwaga: Po podłączeniu przewodu, trzeba umieścić go w kolumnie kierownicy, aby zapobiec przycięciu. Podczas przykręcania śrub, najpierw umieść wszystkie śruby w otworach, a następnie je dokręć.



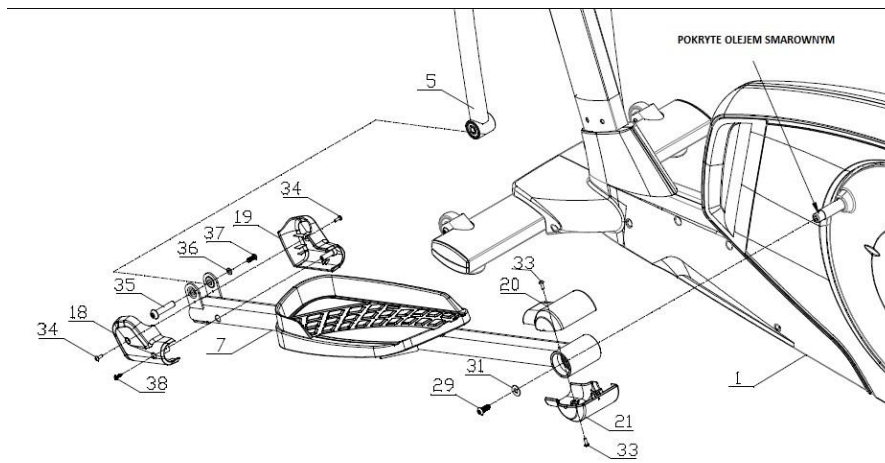
### KROK 4

1. Zamontuj najpierw ramię, nasmaruj obydwie końce osi, ustaw podkładki (103) na obydwóch końcach osi (25). Następnie zamontuj ramię „L” (5) po lewej stronie osi (25), ramię „R” (6) po prawej stronie osi, zablokuj za pomocą podkładki (31) i śrubą gwintowaną (29).
2. Połącz osłonę ramienia (17) i (16) z lewym ramieniem (5) za pomocą śruby (33).
3. Jak powyżej: połącz osłonę ramienia (17) i (16) z prawym ramieniem (6).



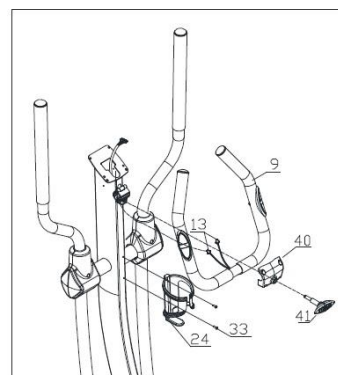
### KROK 5

1. Najpierw nasmaruj obydwa końce osi następnie zamontuj tuleje osiową lewego wspornika tylnego pedału (7) do osi obudowy za pomocą podkładki płaskiej (31) i śruby (29).
2. Połącz tuleje osiową lewego wspornika przedniego pedału (20/21) do lewego wspornika pedału (7) za pomocą śruby (33). Połącz przednią osłonę wspornika pedału (18/19) do lewego wspornika pedału (7) za pomocą śruby (34) i (38).
3. Zmontuj wspornik pedału prawego w ten sam sposób.



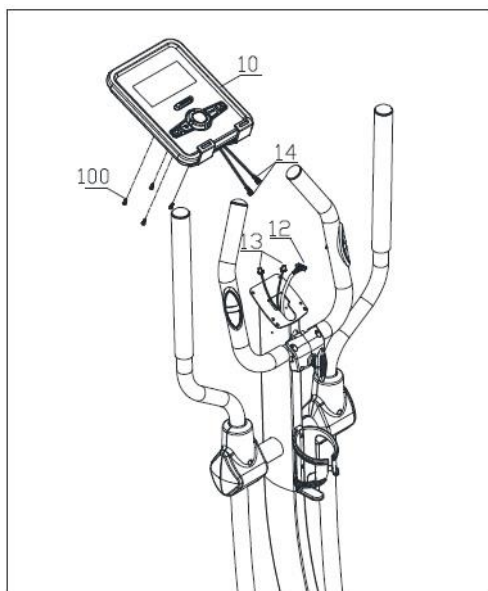
### KROK 6

1. Połącz uchwyt (9) z przewodem pomiaru pulsu (13) poza kolumną kierownicy. Następnie gałkę „T” (41) włóż w pokrywę (40), przekręć. Uwaga: Nie obracaj gałki „T” zbyt mocno.
2. Zamontuj uchwyt na butelkę (24) do kolumny kierownicy (4) za pomocą śruby (33)



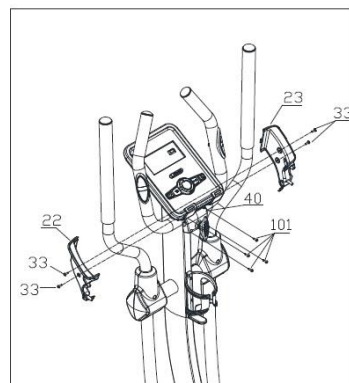
### KROK 7

1. Połącz przewód konsoli (12) z interfejsem z tyłu konsoli. Następnie połącz przewód pomiaru pulsu (13) z wyjściem konsoli (14)
2. Zamontuj konsolę (12) na kolumnie kierownicy (14) za pomocą śrub (100).



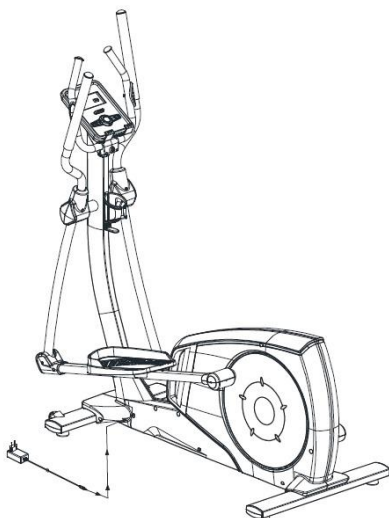
### KROK 8

1. Nałóż osłonę lewego i prawego uchwytu (22), (23) do kolumny kierownicy używając śrub (34)
2. Zamontuj przednią osłonę uchwytów (40) za pomocą śrub (101)
3. Ustaw uchwyt czujnika pulsu w odpowiedniej pozycji używając gałki „T”

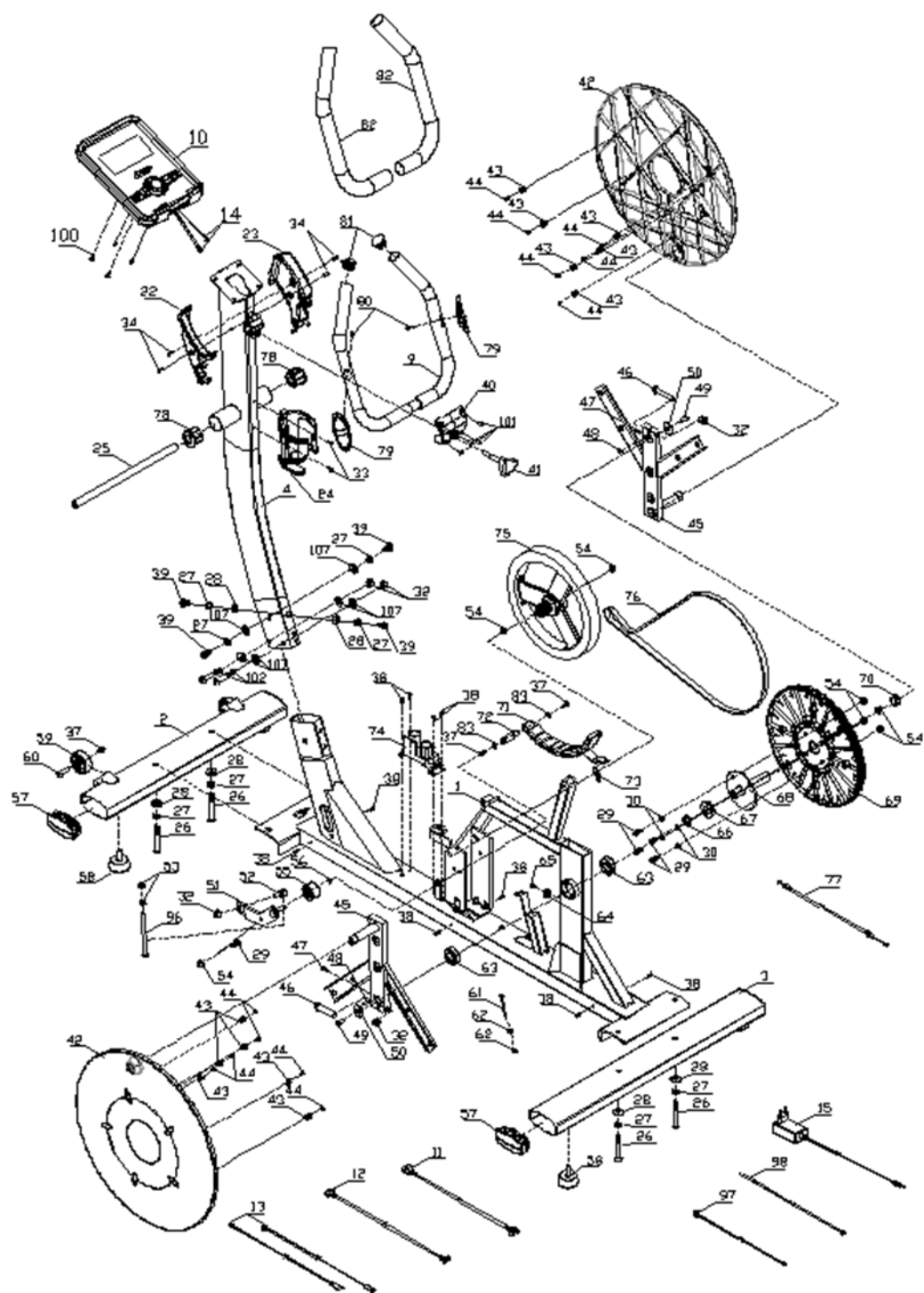


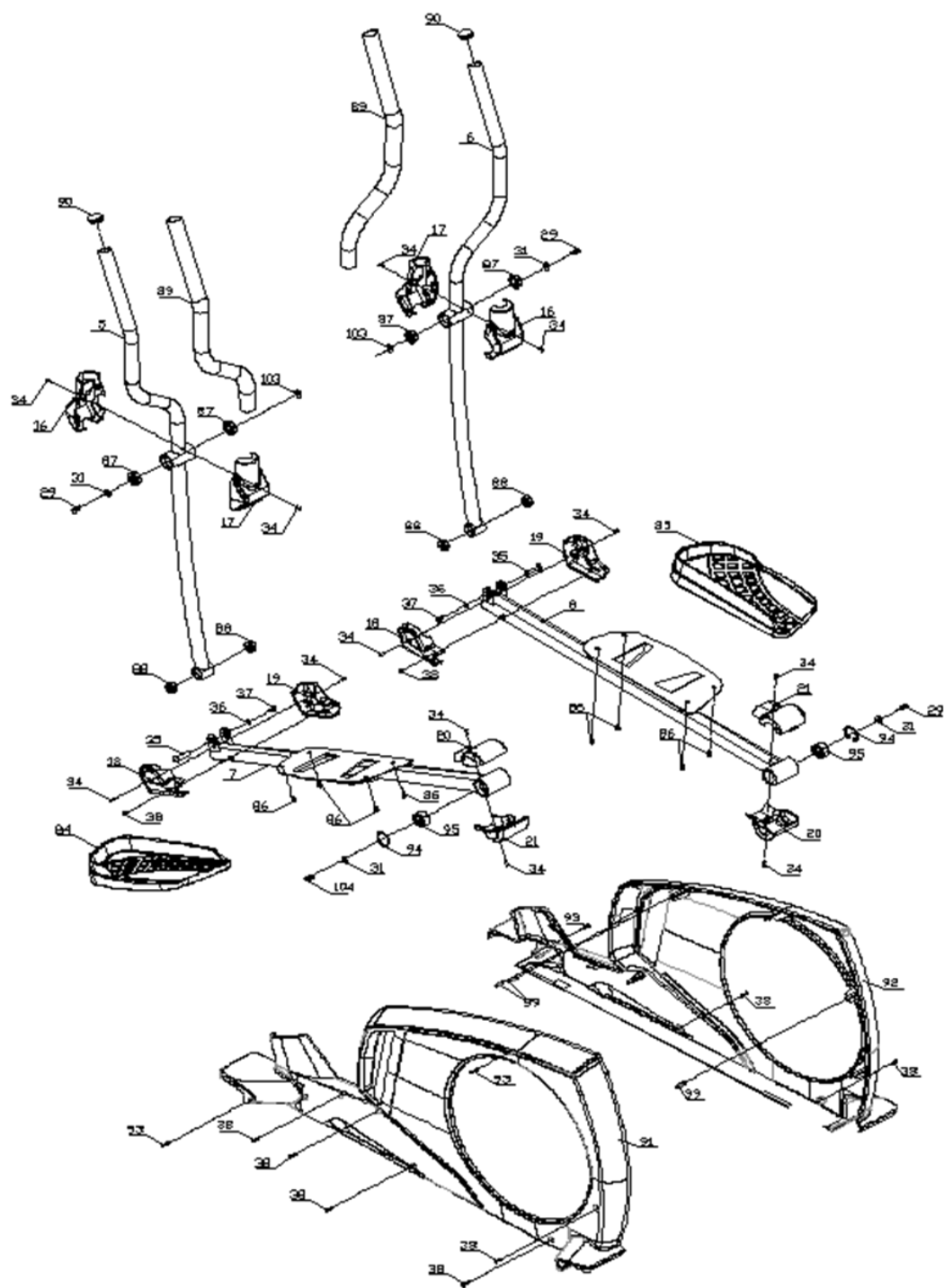
### KROK 9

1. Włóż wtyczkę w otwór – tak jak pokazano na rysunku poniżej.



# Rysunek montażu





## FUNKCJE PRZYCISKU

<b>START/STOP</b>	START/STOP
<b>RESET</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Powrót do menu głównego podczas wstępnego treningu lub w trybie zatrzymania</li> <li>2. Przytrzymaj przycisk przez 2 sekundy, komputer uruchomi się ponownie i wróci do ustawień użytkownika</li> </ol>
<b>UP(+)</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Zwiększenie poziomu intensywności treningu</li> <li>2. Zwiększanie wartości</li> </ol>
<b>MODE/ENTER</b>	W trybie STOP, przytrzymaj aby potwierdzić ustawienia
<b>DOWN (-)</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Zmniejszanie poziomu intensywności treningu</li> <li>2. Zmniejszanie wartości</li> </ol>
<b>RECOVERY</b>	Pomiar tętna
<b>BODY FAT</b>	Sprawdzanie poziomu tkanki tłuszczowej oraz BMI

## FUNKCJE WYŚWIETLACZA

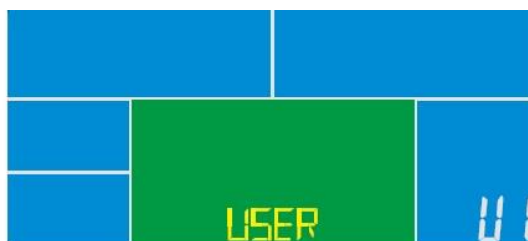
<b>CZAS</b>	Zakres 0:00 ~ 99:99, Zakres ustawień 0:00 ~ 99:00
<b>DYSTANS</b>	Zakres 0:00 ~ 99:59, Zakres ustawień 0:00 ~ 99:59
<b>KALORIE</b>	Zakres 0 ~ 9999Kal, Zakres ustawień 0:00 ~ 0.9999Kal
<b>PULS</b>	Zakres P-30 ~ 230, Zakres ustawień 0-30 ~ 230
<b>MOC</b>	Zakres 0 ~ 999, Zakres ustawień 10 ~ 350
<b>PRĘDKOŚĆ</b>	Zakres 0.0 ~ 99.9 KM/H
<b>RPM</b>	Zakres 0 ~ 999

## FUNKCJE KOMPUTERA

Połącz urządzenie do zasilania. Komputer włączenie sygnalizuje długim dźwiękiem i zapaleniem się wyświetlacza – rys. 1. Włącz tryb użytkownika: ustaw datę, wiek, płeć, wagę, wzrost – rys. 2. Po 4 minutach – bez wykonywania ćwiczeń - komputer automatycznie wejdzie w tryb automatycznego zapisu. Naciśnij dowolny klawisz aby włączyć konsolę.



RYS. 1

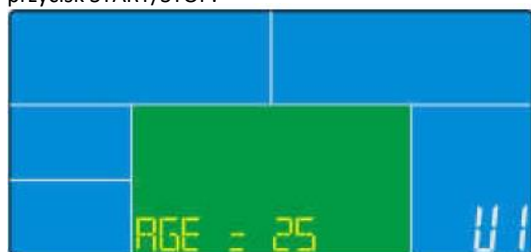


RYS. 2

## USTAWIENIA UŻYTKOWNIKA

Wybierz użytkownika U1 ~ U4, zatwierdź ENTERem. Naciśnij UP(+) lub DOWN(-) aby wybrać płeć, wiek – rys.3 – wagę, wzrost i zatwierdź przyciskiem ENTER.

Po wprowadzeniu danych, konsola powróci do głównego menu – rys. 4. Można rozpocząć ćwiczenia naciskając przycisk START/STOP.



## WYBÓR TRENINGU

Dostosuj program MANUAL za pomocą przycisków UP(+), DOWN(-) – rys. 5.

### TRYB RĘCZNY

1. Naciśnij UP(+) lub DOWN (-) aby wybrać tryb treningu. Wybierz tryb ręczny i zatwierdź przyciskiem ENTER – rys. 4
2. Naciśnij UP(+) lub DOWN (-) aby ustawić CZAS/DYSTANS/KALORIE/POMIAR TĘTNA. Zatwierdź ENTER
3. Naciśnij START/STOP aby rozpocząć trening. W trakcie ćwiczeń zmieniaj poziom trudności naciskając odpowiednio przycisk UP(+) lub DOWN(-)
4. Naciśnij START/STOP aby zastopować trening. Naciskając RESET wróć do menu głównego.

### TRYB MODE

1. Naciśnij UP(+) lub DOWN (-) aby wybrać rodzaj treningu, wybierz program – rys. 5. – zatwierdź ENTEREM
2. Naciśnij UP(+) lub DOWN (-) aby wybrać program od P01~P12, programy wyświetlą się po kolei.
3. Naciśnij UP(+) lub DOWN (-) aby ustawić zaprogramowany czas treningu.
4. Naciśnij UP(+) lub DOWN(-) aby rozpocząć trening. W trakcie treningu zmieniaj przyciskami UP(+) DOWN(+) poziom obciążenia.
5. Naciśnij START/STOP aby zastopować trening. Naciskając RESET wróć do menu głównego.



RYS. 5



RYS. 6

### TRYB PROGRAMU UŻYTKOWNIKA

1. Naciśnij UP(+) lub DOWN (-) aby wybrać tryb treningu, wybierz program użytkownika – rys. 6 – zatwierdź przyciskiem ENTER
2. Naciśnij UP(-) lub DOWN (-) aby wybrać poziom obciążenia od 1~16 z każdej kolumny, zatwierdź przyciskiem ENTER i przejdź do następnej kolumny (suma kolumn 20).
3. Przytrzymaj ENTER aby zakończyć lub wyjść z ustawień.
4. Naciśnij UP(+) lub DOWN (-) aby ustawić zaprogramowany czas treningu.
5. Naciśnij UP(+) lub DOWN(-) aby rozpocząć trening. W trakcie treningu zmieniaj przyciskami UP(+) DOWN(-) poziom obciążenia
6. Naciśnij START/STOP aby zastopować trening. Naciskając RESET wróć do menu głównego.

### TRYB H.R.C (POMIAR TĘTNA)

1. Naciśnij UP(+) lub DOWN(-) aby wybrać program treningu, wybierz H.R.C. – rys. 7. – i zatwierdź przycisk ENTER
2. Naciśnij UP(+) lub DOWN (-) aby wybrać H.R.C. – rys. 8 – H.R.C. 75, H.R.C. 90 lub zaznacz tryb H.R. (ustawienia domyślne: 100 – rys. 9). Zatwierdź ENTEREM
3. Po wybraniu H.R.C. 55, H.R.C. 75, H.R.C. 90 konsola wyświetli zadaną wartość docelową zgodnie z wiekiem użytkownika. Naciśnij UP(+) lub DOWN (-) oraz ENTER aby ustawić zaprogramowany czas treningu.
4. Po wybraniu H.R. domyślnie wyświetli się wartość 100 – rys. 9. Naciśnij UP(+) lub DOWN (-) aby dostosować wartość odpowiednio od 30~230 i zatwierdź ENTEREM. . Naciśnij UP(+) lub DOWN (-) oraz ENTER aby ustawić zaprogramowany czas treningu.
5. Naciśnij START/STOP aby zastopować trening. Naciskając RESET wróć do menu głównego.



Rys. 7



Rys. 8



Rys. 9

#### USTAWIENIA MOCY

1. Naciśnij UP(+) lub DOWN(-) aby wybrać program treningu, wybierz WATT – rys. 10. – i zatwierdź przycisk ENTER
2. Naciśnij UP(+) lub DOWN (-) aby ustawić moc. (domyślnie: 120)
3. Naciśnij UP(+) lub DOWN (-) aby ustawić zaprogramowany czas treningu.
4. Naciśnij START/STOP aby rozpocząć trening. W trakcie treningu zmieniaj przyciskami UP(+) DOWN(-) moc 10~350.
5. Naciśnij START/STOP aby zastopować trening. Naciskając RESET wróć do menu głównego.
6. Naciśnij START/STOP aby zastopować trening. Naciskając RESET wróć do menu głównego



Rys. 10

#### TRYB POMIARU TKANKI TŁUSZCZOWEJ (BODY FAT MODE)

1. W trakcie treningu naciśnij START/STOP aby zastopować ćwiczenia, wybierz BODY FAT aby rozpocząć pomiar – rys. 11.
2. Przytrzymaj uchwyt, po 8 sekundach komputer wyświetli wskaźnik BMI oraz symbol FAT%.
3. Naciśnij BODY FAT ponownie aby wrócić do menu głównego.
4. Kody błędów:
  - E1 – rys. 12 – użytkownik nie trzymał uchwytów prawidłowo
  - E4 – rys. 13 – poziom FAT% przekracza zakres ( 5.0 % - 50.0 %)



Rys. 11



Rys. 12



Rys. 13

## ODNOŚNIKI

### B.M.I. ( index masy ciała )

SKALA B.M.I.	NISKI	NISKI/ŚREDNI	ŚREDNI	ŚREDNI/WYSOKI
ZAKRES	<20	20-24	24.1 – 26.5	>26.5

### POZIOM TKANKI TŁUSZCZOWEJ

SYMBOL	-	+	↑	↓
PŁEĆ	NISKI	NISKI/ŚREDNI	ŚREDNI	ŚREDNI/WYSOKI
MĘŻCZYZNA	<13%	13%-25.9%	26%-30%	>30%
KOBIETA	<23%	23%-35.9%	36%-40%	>40%

## FUNKCJA RECOVERY

1. Gdy wartość tętna wyświetlana jest na komputerze ( trzymaj za uchwyty ) wciśnij RECOVERY.
2. Wszystkie funkcje wyświetlacza zostaną zatrzymane poza opcją CZAS, rozpocznie się odliczanie od 00:60 do 00:00 – rys. 14. W trakcie odliczania komputer wyświetli puls – rys. 15. F1 wartość najlepsza F6 najgorsza. Jak na rysunku poniżej. Naciśnij RECOVERY ponownie aby wrócić do menu głównego.
3. W trakcie działania funkcji RECOVERY użytkownik może wrócić do głównego menu.
4. Bez podłączonego czujnika pulsu, funkcja RECOVERY nie działa



Rys. 14



Rys. 15

## TABELA WYNIKÓW FUNKCJI RECOVERY

1.0	WYBITNY
1.0 < F < 2.0	ŚWIETNY
2.0 < F < 2.9	DOBRY
3.0 < F < 3.9	POPRAWNY
4.0 < F < 5.9	PONIŻEJ ŚREDNIEJ
6.0	SŁABY

**UWAGI:**

1. Komputer wymaga napięcia 9V, wtyczka 1300 mA
2. Kiedy użytkownik przestanie pedałowac przez 4 minuty, komputer przechodzi w tryb spoczynku, wszystkie ustawienia zostają zapisane do momentu ponownego użycia – tryb uśpienia.
3. Kiedy komputer działa nieprawidłowo, wyciągnij wtyczkę i włóż ponownie.



# Fit Hi Way

**Wymagania systemowe:**

**Bluetooth** 3.0 lub 4.0

**Android** 4.3 lub wyższy

**iOS** 9 lub wyższy

FREE



# Szybki start

## Krok 1.

Pobierz aplikację Fit Hi Way



## Krok 2.

Podłącz swoje urządzenie mobilne za pośrednictwem Bluetooth 3.0 lub 4.0



## Krok 3.

Otwórz aplikację



## Krok 4.

Zacznij ćwiczyć



## Krok 5.

Dostosuj trening do swoich potrzeb

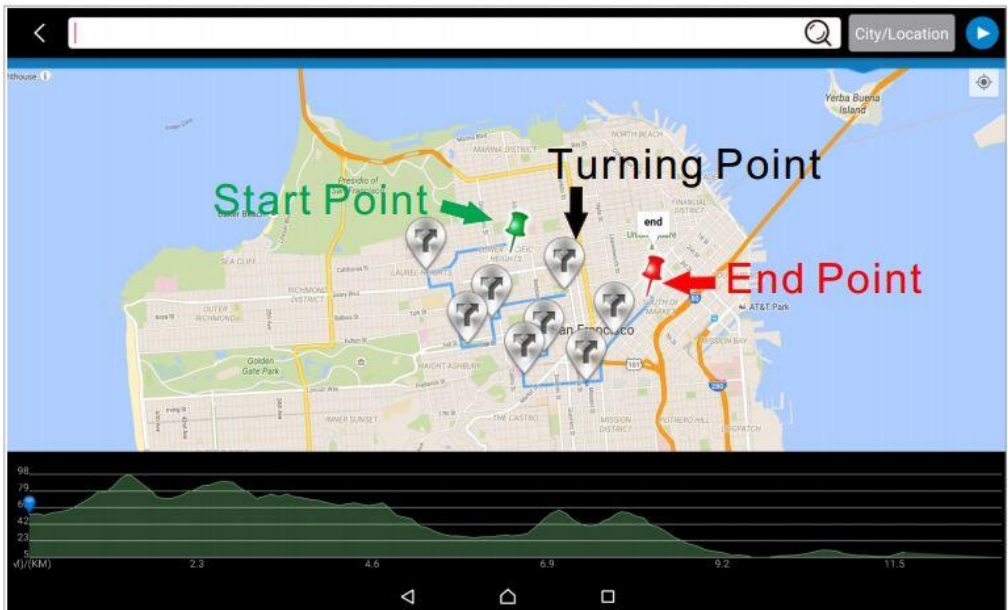


## Krok 6.

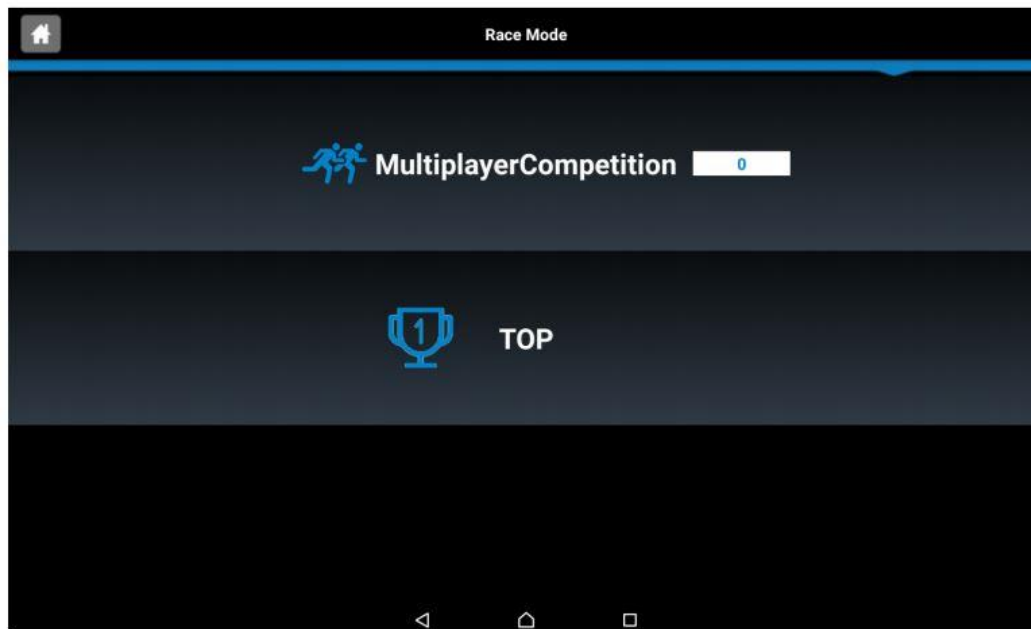
Sprawdź podsumowanie treningu i udostępnij swój wynik



Zaplanuj wycieczkę na mapie



Zorganizuj zawody ze swoimi znajomymi



**Pobierz kompletną instrukcję obsługi:**

<http://abisal.pl/ins/FitHiWay.pdf>



# Aplikacje Bluetooth dla rowera stacjonarnego



Połączenie Bluetooth obsługuje iConsole+, Zwift i Kinomap



## iConsole+

Pobierz, zarejestruj się i zaloguj do aplikacji iConsole+, wejdź na stronę ustawień: kliknij GET STARTED, wybierz QUICK START, a następnie wyświetli się strona Connect - Wybierz źródło tętna, kliknij From Equipment, a następnie wyświetli się kod Bluetooth, wybierz kod Bluetooth, który jest taki sam jak kod oznaczony na konsoli urządzenia. Wybrany kod pokaże „√”, a aplikacja wyświetli komunikat Connected Successfully.






## Zwift

Pobierz, zarejestruj się i zaloguj do aplikacji Zwift, wejdź na stronę ustawień: W zakładce PAIRED DEVICES kliknij RUN dla bieżni, a Ride dla roweru/eliptyka. Następnie kliknij POWER SOURCE, a pojawi się menu podręczne, wybierz kod Bluetooth, który jest taki sam jak kod oznaczony na konsoli urządzenia, a następnie wybierz OK, aby sparować. UWAGA: Zwift zapamiętuje urządzenia używane w poprzedniej sesji i może podjąć próbę sparowania z tymi urządzeniami, jeśli są one obecne i dostępne. Jeśli widzisz sparowane urządzenia, których nie chcesz używać, możesz je po prostu odznaczyć i wybrać urządzenie, które chcesz sparować.



## Kinomap

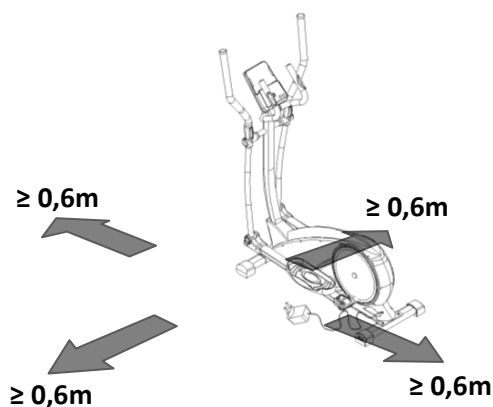
Pobierz, zarejestruj się i zaloguj do aplikacji Kinomap, wejdź na stronę ustawień: kliknij Więcej w prawym dolnym rogu, kliknij Zarządzanie sprzętem, kliknij + w prawym górnym obszarze, aby wybierz typ sprzętu:  bieżnia,  orbitrek,  rower; Następnie wybierz wybraną markę Bluetooth, np. Anyrun itp.; Kliknij zawartość w sekcji Interaktywne, aplikacja wykryje znaleziony sprzęt, wybierz kod Bluetooth, który jest taki sam jak kod oznaczony na konsoli sprzętu, a następnie kliknij DODAJ NOWY SPRZĘT.



## IMPORTANT SAFETY INFORMATION

This product has been designed for home use only and built for optimum safety. Please note the following safety precautions:

1. Before starting any exercise program you should consult your doctor to determine if you have any physical or health conditions that could create a risk to your health and safety, or prevent you from using the equipment properly. Your doctor's advice is essential if you are taking medication that affects your heart rate, blood pressure or cholesterol level. This is especially important for persons over the age of 35, pregnant women, or those with pre-existing health problems or balance impairments.
2. Before using this equipment to exercise, always do stretching exercises to properly warm up.
3. Be aware of your body's signals. Incorrect or excessive exercise can damage your health. Stop exercising if you experience any of the following symptoms: pain, tightness in your chest, irregular heartbeat, extreme shortness of breath, feeling light headed, dizzy or nauseous. If you do experience any of these conditions you should consult your doctor before continuing with exercise program. Injuries to health may result from incorrect or excessive training.
4. During exercises and after keep children and pets away from the equipment.
5. Use the equipment on a solid, flat level surface with a protective cover for your floor or carpet. Move all sharp objects.
6. Free area shall be not less than 0,6 m greater than the training area in the directions from which the equipment is accessed. Free area must also include the area for emergency dismount. Where equipment is positioned adjacent to each other the value of the free area may be shared.
7. Before each use, visually inspect the unit including hardware and resistance bends.
8. Before using the equipment, check if the nuts, bolts and other bends are securely tightened.
9. Always use the equipment as indicated. If you find any defective components whilst assembling or checking the equipment, or if you hear any unusual noise coming from the equipment while using, stop. Do not use the equipment until the problem has been rectified.
10. Do not insert any object into any openings.
11. Be aware of all regulation and constructions parts which may disturb during exercises.
12. The safety level of the equipment can only be maintained if it is regularly examined for damage and/or wear and tear.
13. Wear suitable clothing whilst using the equipment. Avoid wearing loose clothing which may get caught in the equipment or that may restrict or prevent movement.
14. The equipment has been tested and certified according to EN ISO 20957-1 under class HA. It is not suitable for therapeutic use.
15. Care must be taken when lifting or moving the equipment so as not to injure your back. Always use proper lifting techniques and/or use assistance.
16. The equipment is designed for adult use only. Keep unsupervised children away from the equipment.
17. Assemble this unit as described in this manual. Use only parts from the set. Check all parts with the part list.



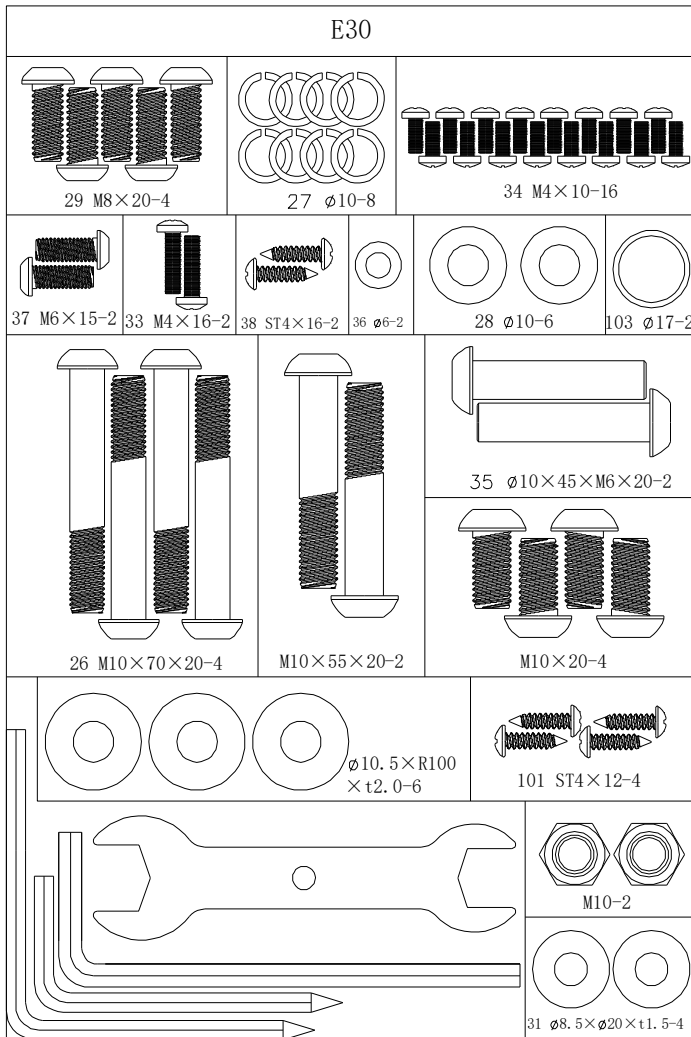
**WARNING: READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING ANY FITNESS EQUIPMENT. WE ASSUME NO RESPONSIBILITY FOR PERSONAL INJURY OR PROPERTY DAMAGE CAUSED BY OR THROUGH THE USE OF THIS PRODUCT**

## MAINTENANCE

Your unit has been carefully designed to require minimum maintenance. To ensure this, we recommend that you do the following: keep your unit clean by wiping sweat, dust or other residue off with a soft, clean cloth after each use. Always make sure that the bands are secure and show no signs of wear. Regularly check the tightness of nuts and bolts.

### Pre-assembly notes

Open the box. Before starting assembly, make sure that all parts are included in the box. Check the hardware chart for the number of parts necessary for proper assembly. If any of the parts are missing, please contact your dealer.



Before starting work, make sure that you have all the tools necessary for assembly. Make sure the assembly space is adequate and clean. Check that there are no dangerous objects in the vicinity that could cause injury during assembly.

### TECHNICAL INFORMATION

DIMENSION	1660X700X1580mm
MAX LOAD	150KG
FLYWHEEL	9KG
RESISTANCE	MAGNETIC
NETT WEIGHT	58KG

## Part list

NO.	NAME	SPECIFICATION	QTY
1	Main frame	0.74m <sup>2</sup>	1
2	Front stabilizer	PT50×100×t1.5×600	1
3	Rear stabilizer	PT50×100×t1.5×700	1
4	Upper Upright post	0.27m <sup>2</sup>	1
5	Body arm(L)	0.161m <sup>2</sup>	1
6	Body arm(R)	0.161m <sup>2</sup>	1
7	Pedal supporter(L)	0.2m <sup>2</sup>	1
8	Pedal supporter(R)	0.2m <sup>2</sup>	1
9	Handlebars	0.085m <sup>2</sup>	1
10	Console	5.5 " LCD/English	1
11	Motor communication wire	L-550mm	1
12	Console communication wire	L-1100mm	1
13	Handle pulse connection wire	L-650mm	2
14	Console outset		2
15	Power adapter	240V	1
16	Body arm cover	160.8×103×56	2
17	Body arm cover	160.8×103×45	2
18	Front pedal supporter cover 1	125.1×36.7×89.4	2
19	Front pedal supporter cover 2	125.1×39.7×89.4	2
20	Rear pedal supporter cover 1	107.7×103×34.5	2
21	Rear pedal supporter cover 2	107.7×103×37.5	2
22	Handlebar cover(L)	176.5×53.2×117.5	1
23	Handlebar cover(R)	176.5×53.2×117.5	1

24	Bottle holder	Φ93×150	1
25	Axis	Φ17×339.5	1
26	Allen C.K.S. half thread screw	M10×70×20	4
27	Spring washer	Φ10	8
28	Flat washer	Φ10	6
29	Allen C.K.S. Full thread screw	M8×20	4
30	Spring washer	Φ8	4

31	Flat washer	Ø8.5×Ø20×t1.5	4
32	Hex self-locking nut	M10	5
33	Philips pan head full thread screw	M4×16	2
34	Philips pan head full thread screw	M4×10	16
35	Allen C.K.S. hollow screw	Ø10×45×M6×20	2
36	Flat washer	Ø6	2
37	Allen C.K.S. full thread screw	M6×15	6
38	Philips C.K.S. self-tapping screw	ST4×16	17
39	Allen pan head full thread screw	M10×20	4
40	Handlebar front cover	89×73.5×35	1
41	T shape knob	M8×30	1
42	Turntable	Ø466.6×24.1	2
43	Turntable rubber buckle	Ø12.4×13	12
44	Phillips C.K.S. Tail cutting self-tapping screw	ST4×10	12
45	Crank square iron		2
46	Hex half thread screw	M10×55×20	2
47	Hex full thread screw	M4×20	2
48	Flat key	5×5×15	2
49	Allen countersunk head full thread screw	M6×15	2
50	Flat washer	Ø8×Ø30×t3.0	2
51	Fixed idler wheel		1
52	Idler adjustment connecting shaft	Ø15×30	1
53	Hex nut	M8	2
54	Hex locking nut	M8	7
55	Idler wheel	Ø38×22	1
56	Circlip for shaft	Ø10	3
57	End cap	45×90×t1.5	4
58	Feet pad	Ø49×22×M10×26	4
59	Wheel	Ø54.5×23.5	2
60	Allen C.K.S. hollow screw	Ø8×33×M6×15	2
61	Hex full thread screw	M5×60	1
62	Hex nut	M5	2
63	Deep groove ball bearing	6004-2RS	2

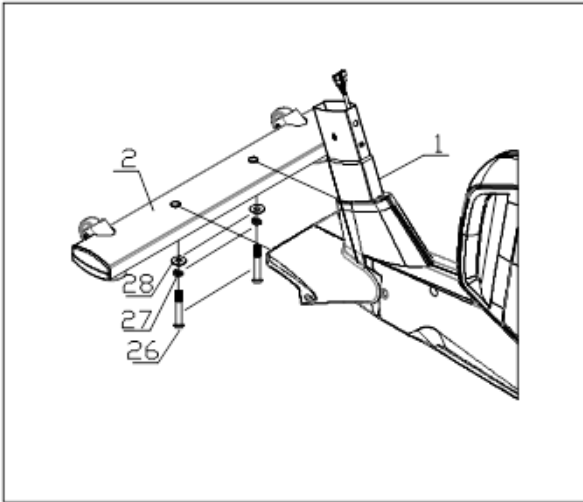
64	Fixed magnetic induction		1
65	Philips washer head end-cutting self-tapping screw	ST4×12	1
66	Crank axle sleeve 1	Φ25×Φ20.1×4.6	1
67	Crank axle sleeve 3	Φ40×Φ20.1×7.7	1
68	Crank axle	Φ20×115	1
69	Belt pulley	Φ308×22	1
70	Crank axle sleeve 2	Φ25×Φ20.1×10.2	1
71	Fixed magnet set		1
72	Magnetic control fixed axle	Φ12×50	1
73	Brake tension spring	Φ11.5×Φ1.2×13	1
74	Magnet motor		1
75	Double flywheel	Φ280/9KG	1
76	Motor belt	540PJ6	1
77	Brake line		1
78	Rail plastic cap	Φ42.5×30	2
79	Handle pulse		2
80	Philips C.K.S. self-tapping screw	ST4×20	2
81	Pipe plug	Φ28×t1.5	2
82	Foam grip	Φ32×t3.0×480	2
83	Circlip for shaft	Φ12	2
84	Pedal(L)	406×187×74	1
85	Pedal(R)	406×187×74	1
86	Allen C.K.S. full thread screw	M6×12	8
87	Deep groove ball bearing	6003-2RS	4
88	Deep groove ball bearing	6200-2RS	4
89	Foam grip	Φ36×t3.0×720	2
90	Pipe plug	Φ32×t1.5	2
91	Motor cover(L)	1291.1×72×616.2	1
92	Motor cover(R)	1291.1×75.9×616.2	1
93	Philips C.K.S. Self-tapping screw	ST4×25	2
94	Circlip for holes	Φ40	2
95	Self-aligning ball bearing	2203-2RS	2
96	Hex full thread screw	M8×120	1
97	Power communication wire		1

98	Magnetic sensor		1
99	Plastic bolt	Φ 9×Φ 6.1×27	3
100	Phillips C.K.S. full thread screw	M5×10	4
101	Phillips C.K.S. Self-tapping screw	ST4×12	4
102	Hexagon large flat head half - set bolt	M10×55×20	2
103	Curved washer	Φ17	2
104	Deep groove ball bearings	6000ZZ	4
105	Flywheel axis	Φ 10×109.5	1
106	Deep groove ball bearings	6300ZZ	1
107	Curved washer	Φ10.5×R100×t2.0	6

## ASSEMBLY INSTRUCTIONS

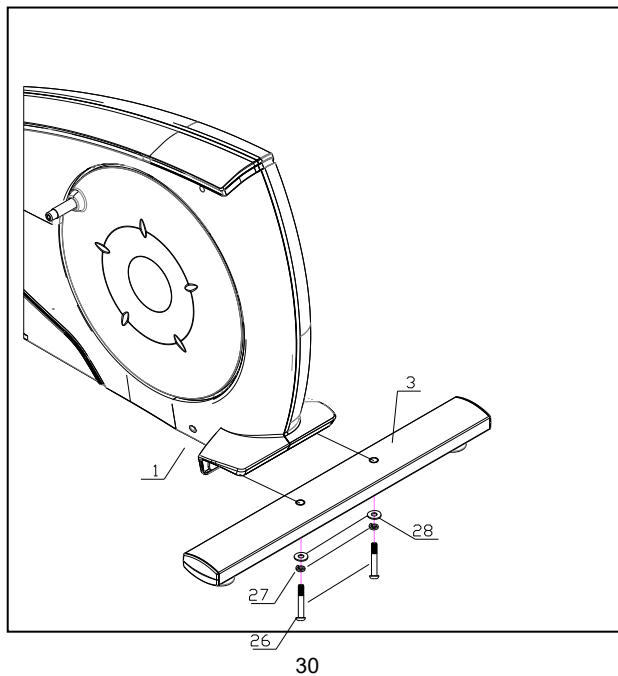
### Step 1:

1. Attach the front stabilizer (2) to the main frame (1) with curved washer(28), spring washer(27) and Allen C.K.S. half thread screw(26).



### Step 2:

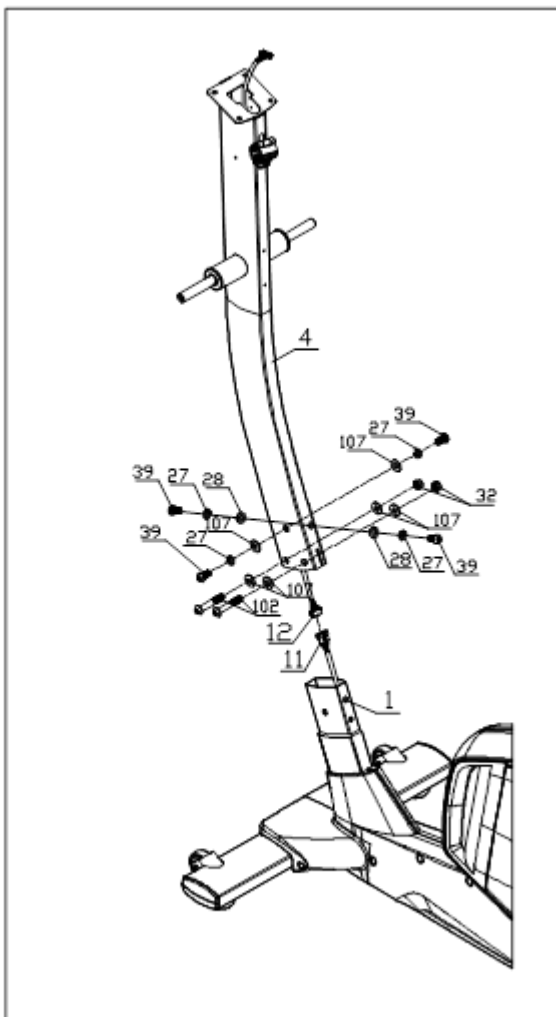
1. Attach the rear stabilizer (3) to the main frame (1) with curved washer(28), spring washer(27) and Allen C.K.S. half thread screw(26)



**Step 3:**

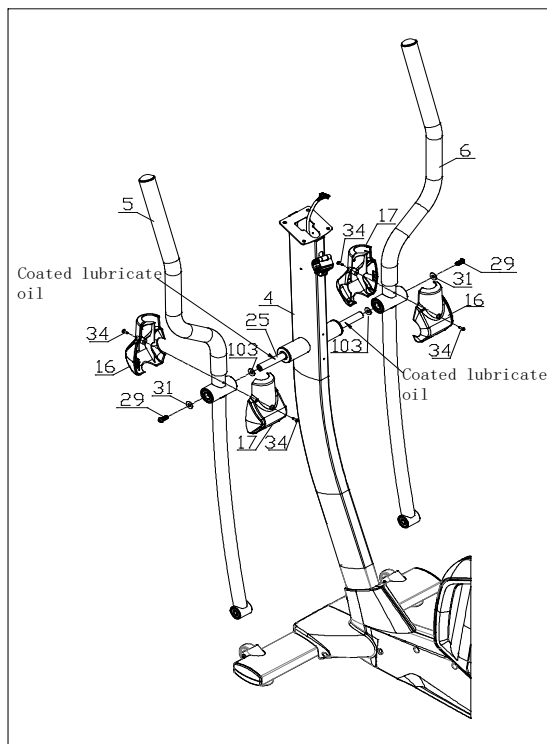
1. Connect motor communication wire(11) and upright post communication wire(12).
2. Attach upper upright post (4) to the main frame (1). Lock with flat washer(28), spring washer (27), Allen pan head full thread screw (39), curved washer (107), Allen pan head half thread screw (102), Hexagon jam nut (32).

Attention: After connecting the communication line, need to put them into the upright post to prevent clipped. When installing the screws, first put all the screws on the screw hole, then lock them.



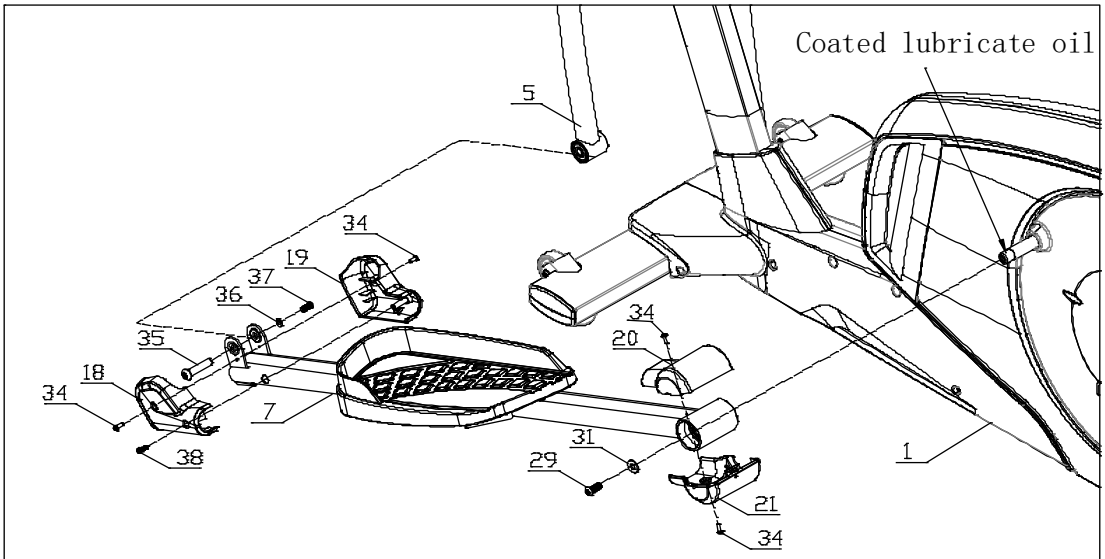
**Step 4:**

1. Assemble of Body arm L/R, First, lubricate both ends of the axis, set the curve washer (103) to the both side of the Axle (25). Then assemble Bodyarm-L(5) to the left of Axle(25). Bodyarm-R(6) to the right of Axle(25). Lock with flat washer(31) and Allen C.K.S. full thread screw(29).
2. Assemble Body arm cover (17) and Body arm cover (16) to the Body arm-left(5) with Phillips pan head full thread screw(34).
3. Same as above way to assemble Body arm cover (17) and Body arm cover (16) to the Body arm-right(6)



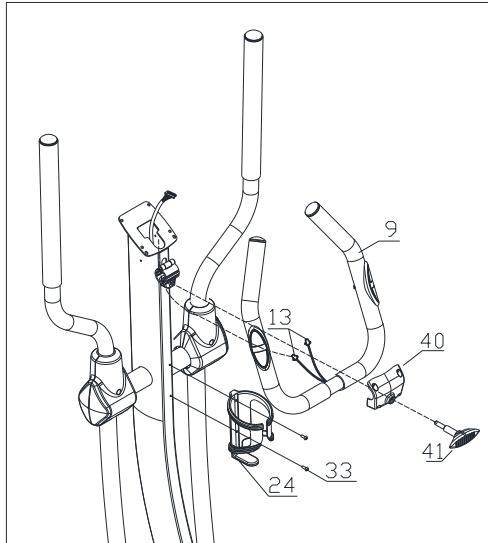
**Step 5:**

1. First, lubricate both ends of the axis, then Attach the axle sleeve of left rear pedal supporter (7) to the axle of main frame(1) with Flat washer (31) and Allen C.K.S. half thread screw (29).
2. Attach the axle sleeve of left front pedal supporter(7) to left body arm(5) with Allen C.K.S. hollow screw(35), flat washer(36) and Allen C.K.S. full thread screw(37).
3. Attach the rear cover of pedal supporter(20/21) to left pedal supporter(7) with Philips pan head full thread screw(34). Attach the front cover of pedal supporter(18/19) to left pedal supporter(7) with Philips pan head full thread screw (3) and Philips C.K.S. self-tappings crew(38).
4. Install the Pedal supporter(R) (8) with same way.



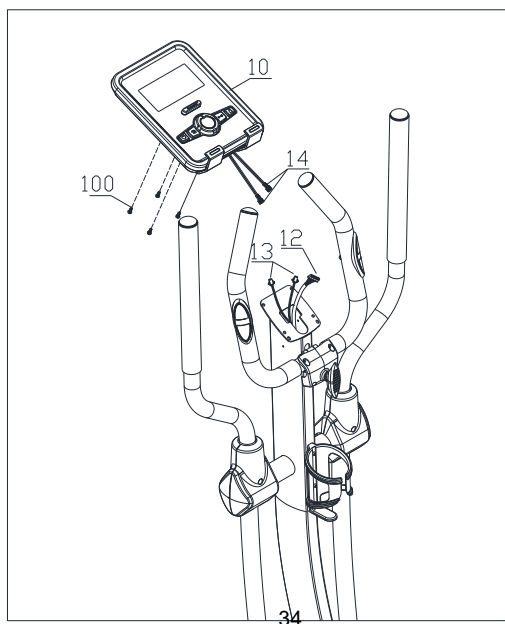
### Step 6:

1. Fixed the handlebar (9). Through handle pulse connection wire(13) out of the upper upright post(4). Then through T shape knob (41) out of the handlebar front cover (40). Rotate inside. Notice: T shape don't rotate tightly firstly.
2. Attach bottle holder(24) to upper upright post(4) with Philips pan head full thread screw(33).



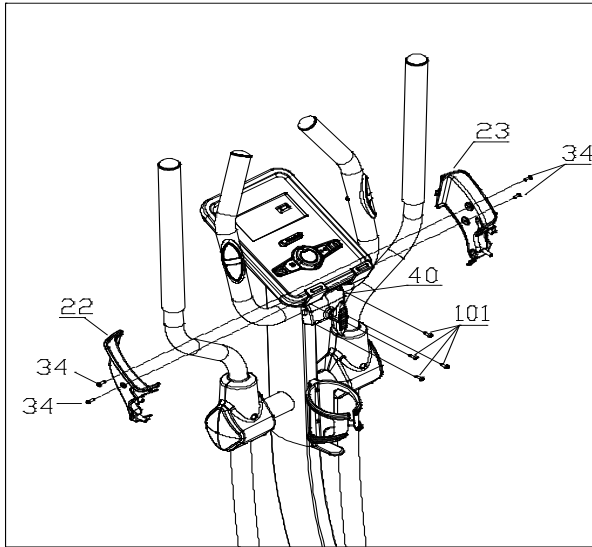
### Step 7:

1. Connect console communication wire(12) with the interface of back console. Connect handle pulse communication wire (13) with console outlet(14).
2. Attach console(10) to upper upright post(4) with Philips C.K.S. full thread screw(100).



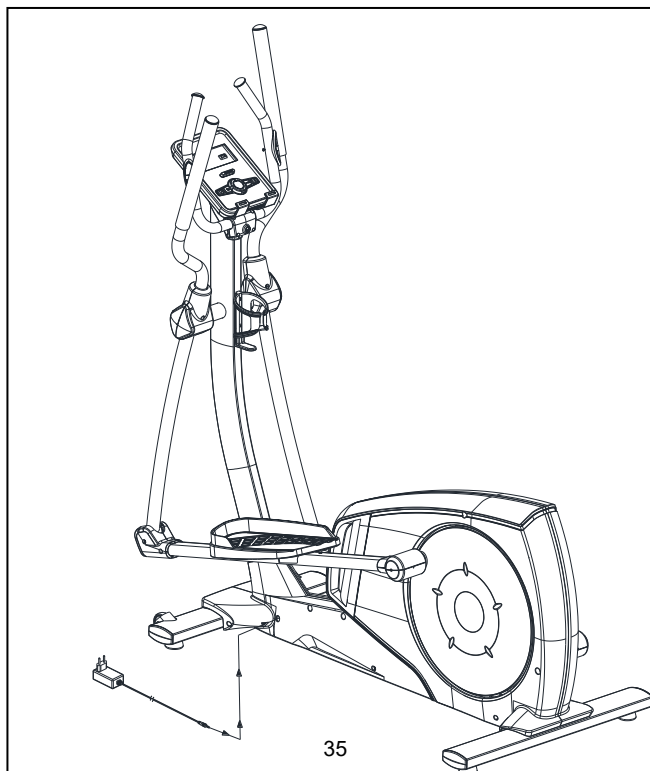
**Step 8:**

1. Attach handlebar cover –left (22) and right (23) to upper upright post (4) with Phillips pan head full thread screw(34).
2. Lock the handlebar front cover (40) with Phillips C.K.S. self-tapping screw(101).
3. Adjust the Pulse tube to the suitable position. Rotate T shape knob.

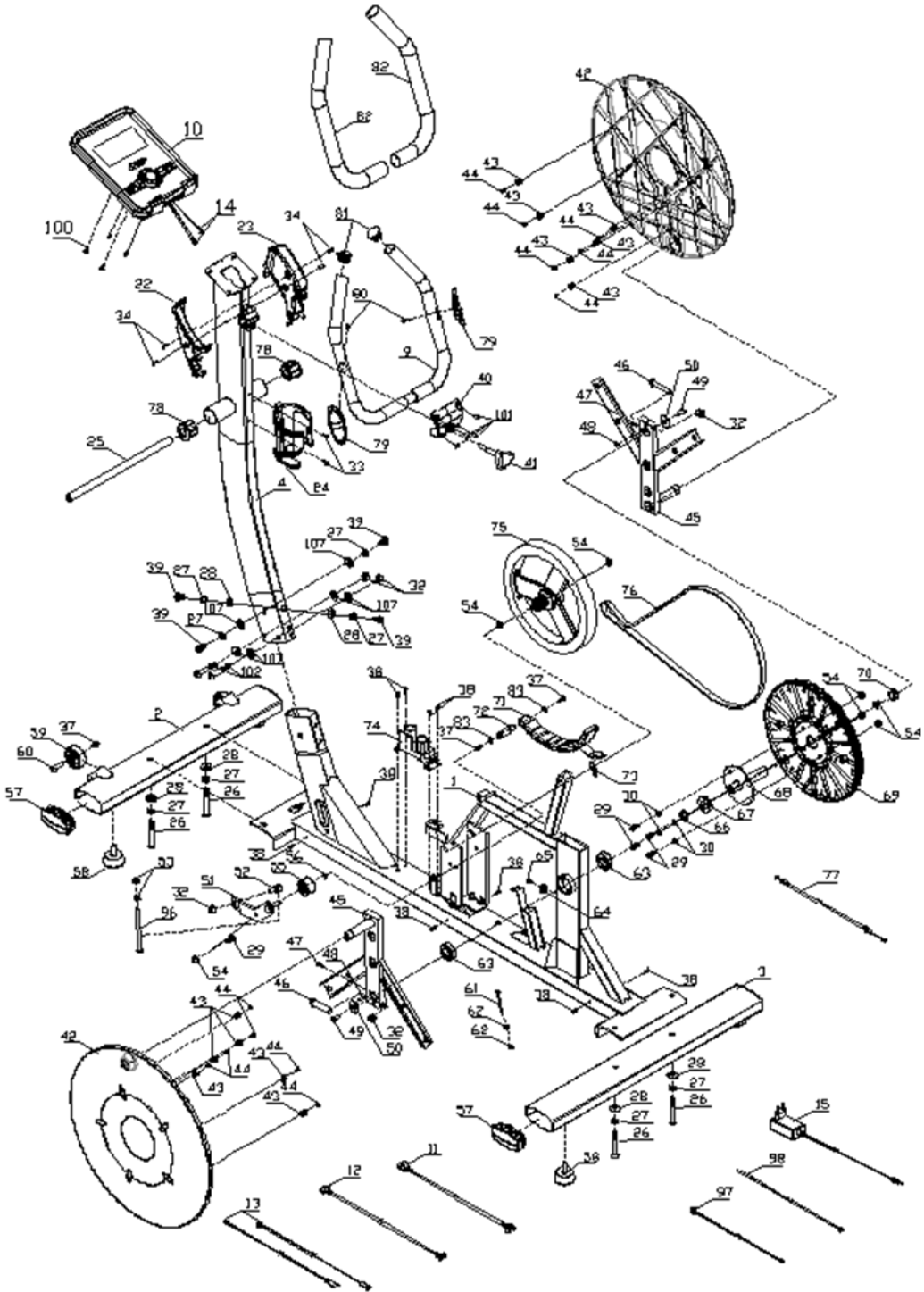


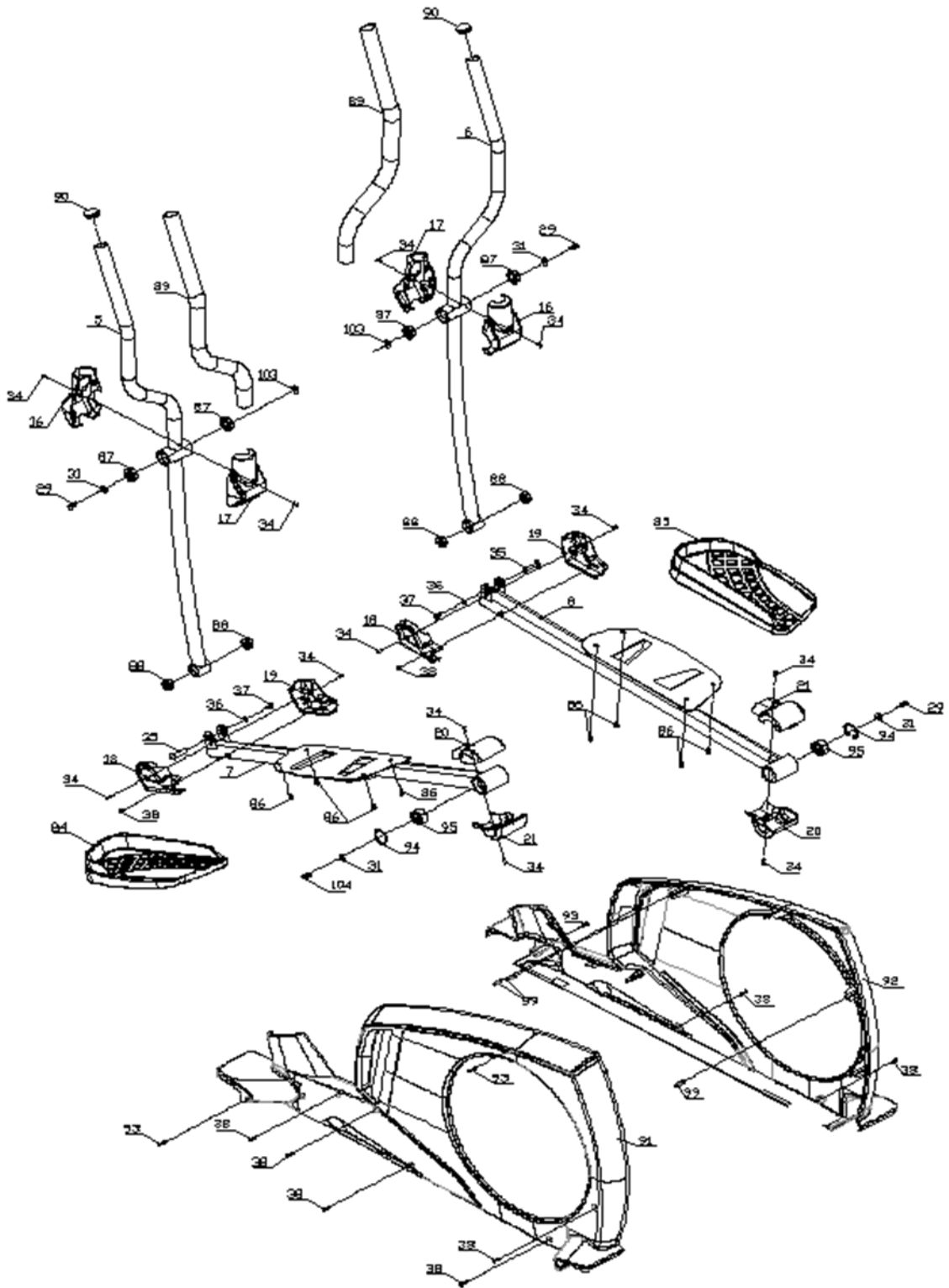
**Step 9:**

1. Insert the power pugs into power hole as shown below. Assembling finished



Drawing for assembly





## BUTTON FUNCTION

START/STOP	Start or Stop workout
RESET	Reverse to main menu during presetting workout value or in stop mode Hold on pressing for 2 seconds, computer will reboot and start from user setting.
UP(+)	1. Adjust optional training mode increased 2. Adjust the value increased
MODE/ENTER	In STOP mode, press it to confirm setting and enter it.
DOWN(-)	1. Adjust optional training mode decreased 2. Adjust the value decreased
RECOVERY	Test heart rate recovery status
BODY FAT	Test body fat% and BMI

## DISPLAY FUNCTIONS

TIME	Display Range 0:00 ~ 99:99; Setting range 0:00 ~ 99:00
DISTANCE	Display Range 0.0 ~ 99.99; Setting range 0.0 ~ 99.90
CALORIES	Display Range 0 ~ 9999Cal.; Setting range 0 ~ 9990Cal.
PULSE	Display range P-30 ~ 230; Setting range 0-30 ~ 230
WATT	Display Range:0 ~ 999; Setting Range 10 ~ 350
SPEED	Range 0.0 ~ 99.9KM/H
RPM	Range 0 ~ 999

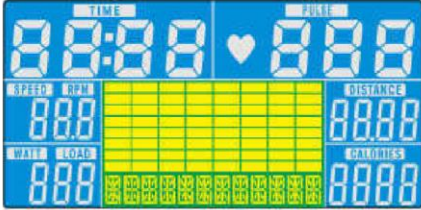
**OPERATION:**

**POWER ON**

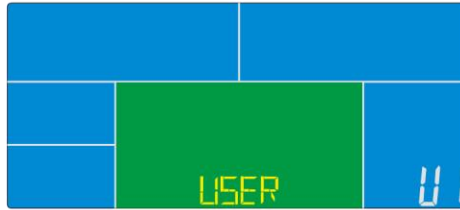
Plug in power supply, computer will power on with a long beep sound and display all segments on LCD for 2 seconds(Drawing 1). Enter into user selection (Drawing 2) and personal data setting mode (Age, Gender, Height, Weight).

After 4 minutes without pedaling or pulse input, console will enter into power saving mode.

Press any key may wake the console up.



Drawing1

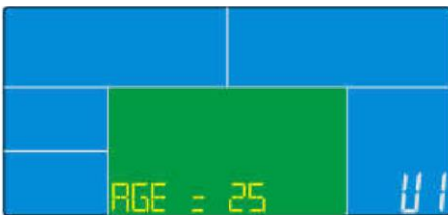


Drawing2

Personal data setting

After selecting user from U1~U4, press ENTER to confirm. Press UP(+) or DOWN (-) to set SEX, AGE (Drawing 3), HEIGHT, WEIGHT and confirm by pressing ENTER. All data will be saved as user profile.

After setting, console go to main menu and display as Drawing 4. In this page, user can start workout directly by pressing START/STOP button.



Drawing3



Drawing4

Workout selection

In main page, the first program MANUAL is flashing (Drawing 5). User can press UP(+) or DOWN(-) to select: MANUAL-->PROGRAM-->USER PROGRAM-->H.R.C.-->WATT, press ENTER to confirm.

## Manual Mode

1. Press UP(+) or DOWN(-) to select workout program, choose Manual (Drawing 4) and press ENTER key to confirm.
2. Press UP(+) or DOWN(-) to preset value of TIME/DISTANCE/CALORIES/PULSE and press ENTER to confirm.
3. Press START/STOP keys to start workout. During workout, user can press UP and DOWN to adjust load level from 1~16.
4. Press START/STOP keys to pause workout. Press RESET to reverse to mainmenu.

## Program Mode

1. Press UP(+) or DOWN(-) to select workout program, choose Program (Drawing 5) and press ENTER key to confirm.
2. Press UP(+) or DOWN(-) to select program from P01~P12, the program profile will display by turn.
3. Press UP(+) or DOWN(-) to preset workout TIME.
4. Press START/STOP keys to start workout. During workout, user can press UP(+) or DOWN(-) to adjust load level from 1~16.
5. Press START/STOP keys to pause workout. Press RESET to reverse to mainmenu.



Drawing5



Drawing 6

## User Program Mode

1. Press UP(+) or DOWN(-) to select workout program, choose User Program(Drawing 6) and press ENTER key to confirm.
2. Press UP(+) or DOWN(-) to set load level from 1~16 of each column, and press ENTER to next one. (Total column =20)
3. Hold on pressing ENTER to finish or quit setting.
4. Press UP(+) or DOWN(-) to preset workout TIME.
5. Press START/STOP button to start workout. During workout, user can press UP(+)or DOWN(-)to adjust load level from 1~16.
6. Press START/STOP button to pause workout. Press RESET to reverse to main menu.

## H.R.C. mode

1. Press UP(+) or DOWN(-) to select workout program, choose H.R.C. (Drawing 7) and press ENTER key to confirm.
2. Press UP(+) or DOWN(-) to select: H.R.C 55 (Drawing 8), H.R.C75, H.R.C 90 or TAG (TARGET H.R.) (default: 100, Drawing 9) and confirm by pressing ENTER.
3. When select H.R.C 55, H.R.C75, H.R.C 90, console will display preset target value according to user age. Press UP(+) or DOWN(-) and ENTER to preset workout TIME.
4. When select TAG H.R., the preset value 100 is flashing as Drawing 9. Press UP(+) or DOWN(-) to adjust value from 30~230 and confirm by ENTER. Preset workout TIME by pressing UP(+) and DOWN(-).
5. Press START/STOP button to start or stop workout. Press RESET to reverse to main menu.



Drawing 7



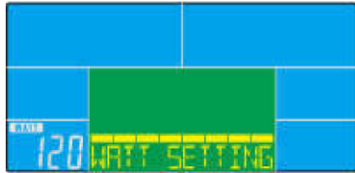
Drawing 8



Drawing 9

## WATT Mode

1. Press UP(+) or DOWN(-) to select workout program, choose WATT (Drawing 10) and press ENTER key to confirm.
2. Press UP(+) or DOWN(-) to preset WATT target. (default:120)
3. Press UP(+) or DOWN(-) to preset workout TIME.
4. Press START/STOP button to start workout. During workout, user can press UP(+) or DOWN(-) to adjust WATT level from 10~350.
5. Press START/STOP button to pause workout. Press RESET to reverse to main menu.



Drawing 10

**Body Fat Mode**

1. During workout, press START/STOP to stop workout, press BODY FAT key to start measure.

(Drawing 11)

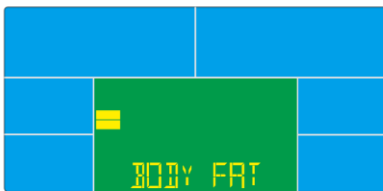
2. Hold on hand grips, after 8 seconds, computer will show BMI, FAT% and fatsymbol.

3. Press BODY FAT key again reverse to mainmenu.

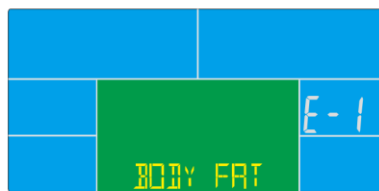
4. Errorcode:

\*Console display E-1 (Drawing 12): user is not holding hand grips correctly.

\*Console display E-4 (Drawing 13): FAT% exceed setting range (5.0% ~50.0%)



Drawing11



Drawing12



Drawing 13

**<REFERENCE>**

**B.M.I. (Body mass index) integrated**

**BODY FAT:**

B.M.I SCALE	OW	LOW/MED	MEDIUM	MED/HIGH
RANGE	<20	20-24	24.1-26.5	>26.5

SYMBOL	—	+	▲	◆
FAT%SEX	LOW	LOW/MED	MEDIUM	MED/HIGH
MALE	<13%	13%-25.9%	26%-30%	>30%
FEMALE	<23%	23%-35.9%	36%-40%	>40%

## Recovery

1. When pulse value display on the computer (hold hand grips), press RECOVERY button.
2. All function display will stop except TIME”starts counting down from 00:60 to 00:00 (Drawing14). When TIME counts down to 0, screen will display your heart rate recovery status with the FX (X=1~6, Drawing 15). F1 is the best, F6 is the worst. (See below chart)  
(Press the RECOVERY button again to return the main display.)
3. During RECOVERY, user may press RECOVERY button to back to main menu.
4. Without pulse inputted, it is invalid to press RECOVERY button.



Drawing14



Drawing15

1.0	OUTSTANDING
1.0 ≤ F ≤ 2.0	EXCELLENT
2.0 ≤ F ≤ 2.9	GOOD
3.0 ≤ F ≤ 3.9	FAIR
4.0 ≤ F ≤ 5.9	BELOW AVERAGE
6.0	POOR

### NOTE:

1. This computer require 9V, 1300mA adaptor.
2. When user stop pedaling for 4 minutes, computer will enter into power saving mode, all setting and exercise data will stored until user start exercise again.
3. When computer act abnormal, please plug out the adaptor and plugin again.



# Fit Hi Way

**System requirements:**

**Bluetooth** 3.0 or 4.0

**Android** 4.3 or above

**iOS** 9 or above



# Quick start

## Step 1.

Download app Fit Hi Way



## Step 2.

Connect your device with Bluetooth 3.0 or 4.0



## Step 3.

Open app



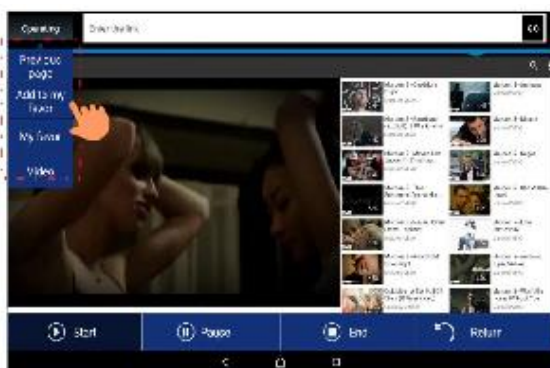
## Step 4.

Start workout



## Step 5.

Customize training to your needs

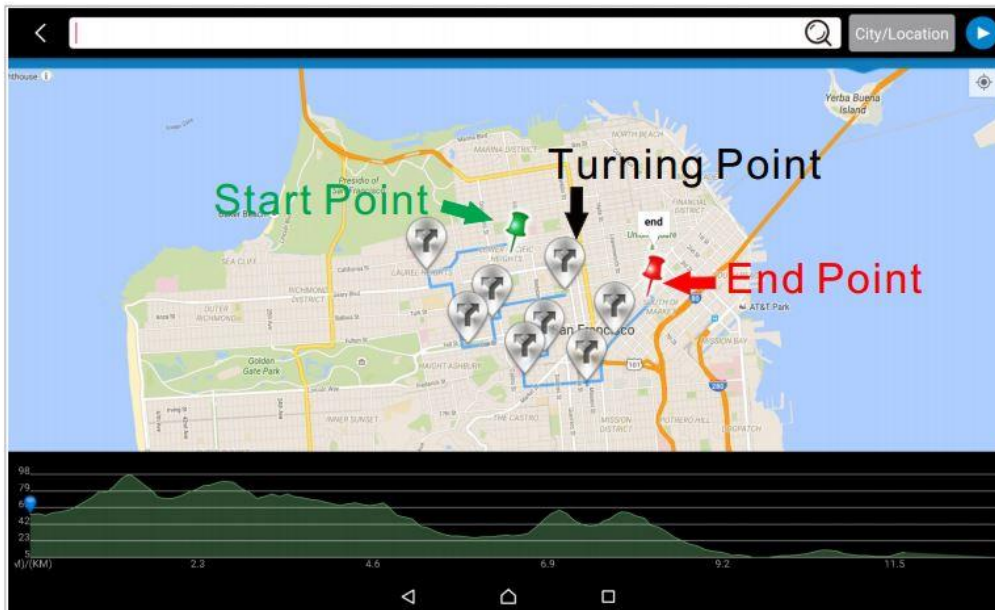


## Step 6.

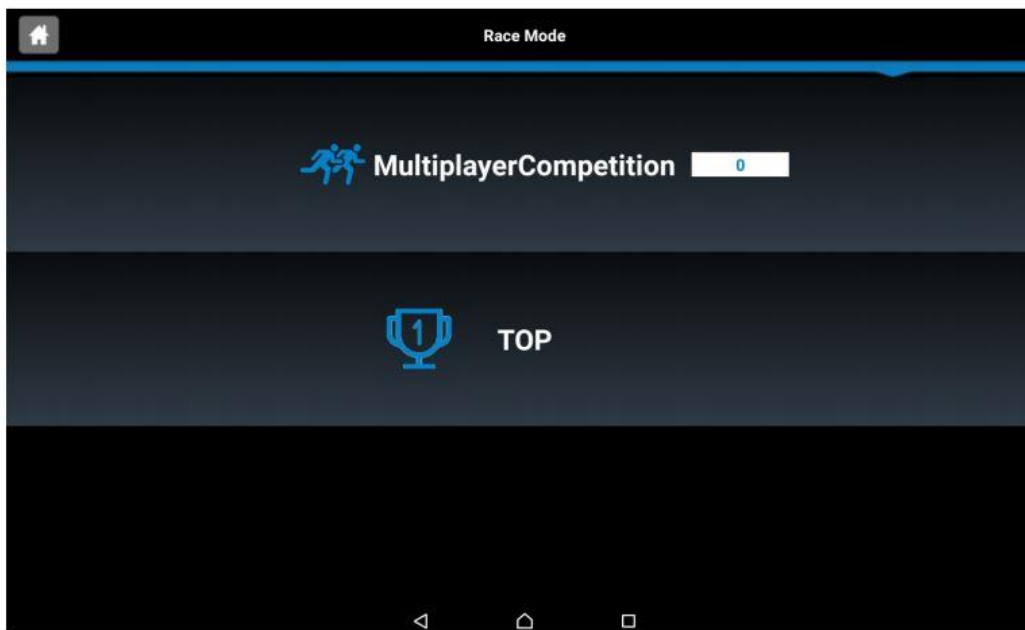
Check your workout summary and share



## Plan your own route on map



## Competition with friends



**Download complete user guide:**

<http://abisal.pl/ins/FitHiWay.pdf>



# Bluetooth APP for Stationary Bike



Bluetooth connection supports iConsole+, Zwift and Kinomap



## iConsole+

Download, register and log in the iConsole+ APP, enter the setting page: click GET STARTED, select QUICK START, then it shows Connect page – Choose heart rate source, click From Equipment, then it shows Bluetooth code, select the Bluetooth code, which is same as the code tagged on the equipment console, the selected code shows “√”, and the APP shows Connected Successfully.






## Zwift

Download, register and log in the Zwift APP, enter the setting page: Under PAIRED DEVICES page, click RUN for treadmill, while click Ride for bike/elliptical; Then click POWER SOURCE, and there is pop-up menu, select the Bluetooth code, which is same as the code tagged on the equipment console, then select OK to be paired. NOTE: Zwift remembers the devices used in the previous session and may attempt to pair to those devices if they are present and available. If you see devices paired that you don't wish to use, you can simply deselect them and select the device you do wish to pair.



## Kinomap

Download, register and log in the Kinomap APP, enter the setting page: click More in the right lower corner, click Equipment management, click + at the right upper area, to select your equipment type:  for treadmill,  for elliptical,  for bike; Then select the Bluetooth brand of your choice e.g., Anyrun etc.; Click the content under Interactive, the APP detects found equipment, select the Bluetooth code, which is same as the code tagged on the equipment console, then click ADD NEW EQUIPMENT, it will pop out equipment successfully added.



## BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Výrobek je určen výlučně k domácímu použití a byl navržen tak, aby byla zajištěna optimální bezpečnost. Dodržujte následující pokyny:

**1. V případě možnosti existence zdravotních překážek ve využívání tohoto zařízení se před započítím tréninku poradte s lékařem. Rozhodnutí lékaře je nezbytné především v případě používání léků ovlivňujících práci srdce, krevní tlak a hladinu cholesterolu. Rozhodnutí je nezbytné i v případě osob starších 35 let, které mají zdravotní problémy.**

2. Před započítím tréninku vždy proveďte rozcvičku.

3. Dávejte si pozor na znepokojující signály. Nevhodné nebo nadměrné cvičení je zdraví nebezpečné. Pokud se během tréninku objeví bolesti hlavy, závrať, bolest na hrudi, nepravidelný srdeční rytmus nebo jiné znepokojivé signály, okamžitě přerušete trénink a poradte se s lékařem ohledně pokračování v tréninku. Úrazy mohou být způsobeny nepravidelným nebo příliš intenzivním tréninkem.

4. V průběhu tréninku a po jeho ukončení zajistěte, aby k zařízení neměly přístup děti a zvířata.

5. Zařízení postavte na suchý, stabilní a řádně vyrovnaný povrch. Z bezprostřední blízkosti zařízení odstraňte všechny ostré předměty. Zařízení chraňte před vlhkostí, případné nerovnosti povrchu vyrovnejte. Doporučujeme použít speciální antiskluzovou podložku, která zabrání posouvání se zařízení během tréninku.

6. Volný prostor by neměl být menší než 0,6m a větší než dostupný tréninkový prostor. Volný prostor musí zahrnovat také prostor pro bezpečné nouzové opuštění zařízení. Tam, kde jsou zařízení umístěna vedle sebe, může být velikost volného prostoru rozdělena.

7. Před prvním použitím, a dále v pravidelných intervalech, je potřeba kontrolovat upevnění šroubů a ostatních spojů.

8. Před započítím tréninku zjistěte upevnění jednotlivých částí a šroubů, které je spojují. Trénink je možné započít pouze v případě, že je zařízení řádně sestaveno.

9. Zařízení by mělo být pravidelně kontrolováno z hlediska opotřebení a poškození, pouze tehdy budou splněny bezpečnostní podmínky. Zvláštní pozornost je potřeba věnovat potahu a pěnovkám, které podléhají opotřebení nejrychleji. Poškozené části je potřeba co nejrychleji opravit nebo vyměnit-do té doby není možno zařízení používat.

10. Do otvorů nevkládejte žádné předměty.

11. Dávejte pozor na čouhající regulační části a jiné konstrukční části, které by při tréninku mohly překážet.

12. Zařízení využívejte pouze v souladu s jeho určením. Jestliže bude některá část poškozena nebo opotřebena nebo se během tréninku objeví znepokojující zvuky, okamžitě přerušete trénink. Nepoužívejte zařízení, dokud nebude závada odstraněna.

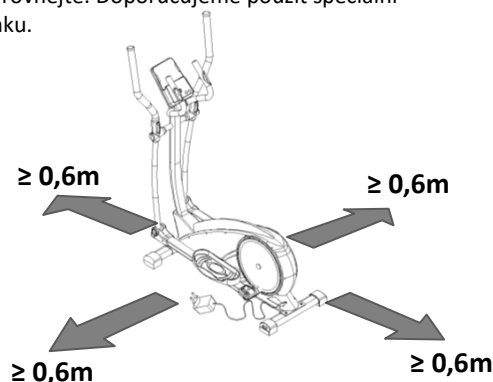
13. Cvičte v pohodlném oblečení a sportovní obuvi. Vyhněte se volnému oblečení, které by se mohlo o vyčnívající části zachytit, nebo by mohly omezovat volnost pohybu.

**14. Zařízení spadá do třídy HA podle normy EN ISO 20957-1 a je určeno k výlučně domácímu použití. Nemůže být použito k terapeutickým, rehabilitačním nebo komerčním účelům.**

15. Během zvedání nebo přenášení tohoto zařízení je potřeba mít správné držení těla, aby nedošlo k poškození páteře.

16. Zařízení je určeno pouze pro osoby dospělé. Děti bez dozoru držte v bezpečné vzdálenosti od zařízení.

17. Při montáži zařízení je potřeba přesně dodržovat návod a používat pouze části, které patří k zařízení. Před započítím montáže je potřeba zkontrolovat, zda všechny části, které jsou v seznamu, byly dodány.



**Zachovejte volný prostor větší než 0,6 m od na obrázku vobrazého tréninkového prostoru.**

**UPOZORNĚNÍ: PŘED POUŽITÍM FITNESS ZAŘÍZENÍ SI PŘEČTĚTE NÁVOD. NENESEME ZODPOVĚDNOST ZA ZRANĚNÍ UŽIVATELE NEBO POŠKOZENÍ PŘEDMĚTŮ, V DŮSLEDKU NESPRÁVNÉHO POUŽÍVÁNÍ ZAŘÍZENÍ.**

**ÚDRŽBA:** K čištění zařízení nepoužívejte agresivní čisticí prostředky. K odstraňování špíny a prachu používejte měkký, vlhký hadřík. Zařízení přechovávejte na suchých místech tak, aby bylo chráněno před vlhkostí a korozi.

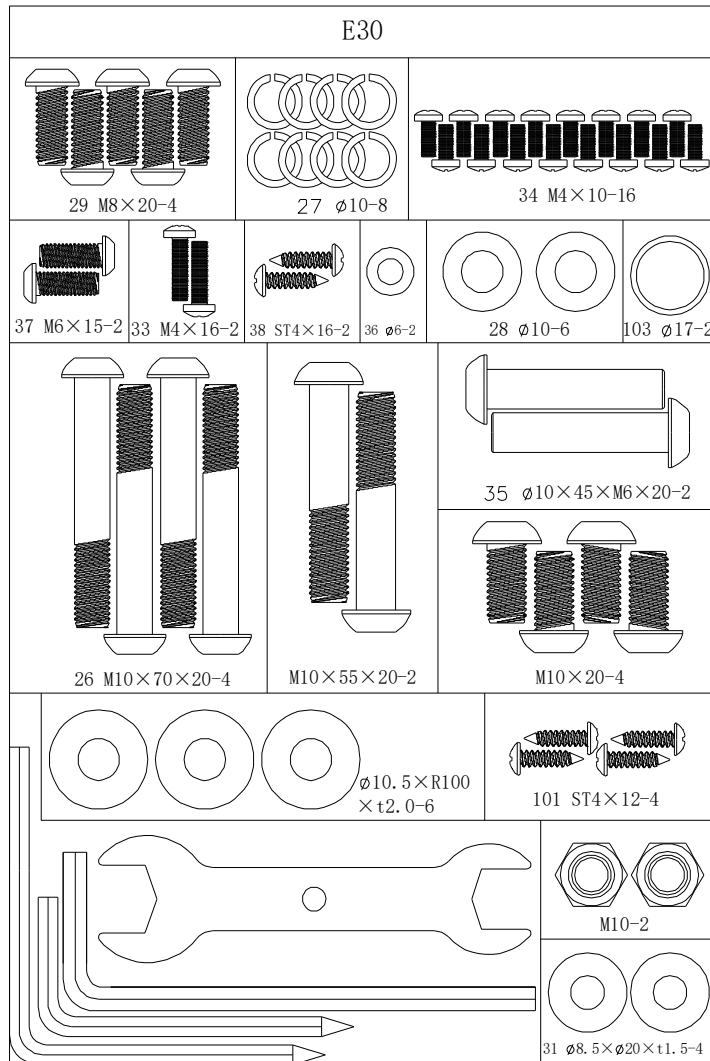
Tento návod si ponechte pro budoucí použití.

Přečtěte si a dodržujte všechna doporučení v tomto návodu.

### Předmontážní poznámky

Otevřete karton:

Najděte v něm seznam všech součástek. Dále zkontrolujte, zda se v kartonu nacházejí všechny části a nářadí. Pokud tomu tak není, kontaktujte dodavatele



### Technická data

<b>ROZMĚRY</b>	Rozložený: 1660x700x1580mm
<b>MAXIMÁLNÍ ZATÍŽENÍ</b>	150kg
<b>KOTOUČOVÝ SETRVAČNÍK</b>	9kg
<b>ODPOR</b>	Magnetický
<b>HMOTNOST PRODUKTU</b>	58kg

## Seznam částí

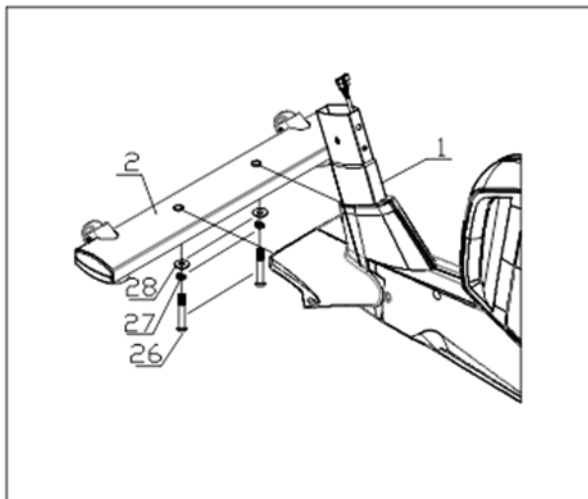
Č.	NÁZEV	POPIS	POČET
1	Hlavní rám	0.74 m <sup>2</sup>	1
2	Přední stabilizátor	PT50x100xt1.5x600	1
3	Zadní stabilizátor	PT50x100xt1.5x700	1
4	Přední sloupek	0.27 m <sup>2</sup>	1
5	Levá rukojeť	0.161	1
6	Pravá rukojeť	0.161	1
7	Levá tyč nášlapu	0.2 m <sup>2</sup>	1
8	Pravá tyč nášlapu	0.2 m <sup>2</sup>	1
9	Řídítka	0.085 m <sup>2</sup>	1
10	Počítač	5.5 " LCD/English	1
11	Převod motoru	L-550mm	1
12	Počítačový převod	L-1100mm	1
13	Převod čidla pulsu	L-650mm	2
14	Převody z počítače		2
15	Napájecí adaptér	240V	1
16	Kryt rukojeti	160.8x103x56	2
17	Kryt rukojeti	160.8x103x45	2
18	Přední kryt tyče pedálu 1	125.1x36.7x89.4	2
19	Přední kryt tyče pedálu 2	125.1x36.7x89.4	2
20	Zadní kryt tyče pedálu 1	107.7x103x34.5	2
21	Zadní kryt tyče pedálu 2	107.7x103x37.5	2
22	Levý kryt řídítek	176.5x53.2x117.5	1
23	Pravý kryt řídítek	176.5x53.2x117.5	1
24	Košík	Φ93x150	1
25	Osa pro rukojeť	Φ17x339.5	1
26	Imbusový šroub s půlzávitem	M10x70x20	4
27	Pružinová podložka	Φ10	8
28	Rovná podložka	Φ10	6
29	Imbusový šroub s plným závitem	M8x20	4
30	Pružinová podložka	Φ8	4
31	Rovná podložka	Φ8.5xΦ20xt1.5	4
32	Hexagonální samojistící matice	M10	2
33	Šroub s plným závitem	M4x16	2
34	Šroub s plným závitem	M4x10	16
35	Imbusový dutý šroub	Φ10x45xM6x20	2
36	Rovná podložka	Φ6	2
37	Imbusový šroub s plným závitem	M6x15	6
38	Samořezný šroub	ST4x16	17
39	Imbusový šroub s plným závitem	M10x20	4
40	Přední kryt řídítek	89x73.5x35	1
41	T-šroub	M8x30	1
42	Otočný plastový talíř	Φ466.6x24.1	2
43	Zátka otočného plastového talíře	Φ12.4x13	12
44	Samořezný šroub se závitem	ST4x10	12
45	Železná klika		2
46	Hexagonální šroub	M10x55x20	2
47	Hexagonální šroub	M4x20	2
48	Ploché tlačítko	5x5x15	2
49	Imbusový šroub se zapuštěnou hlavou	M6x15	2
50	Rovná podložka	Φ8xΦ30xt3.0	2
51	Pevná volnoběžná hřídel		1
52	Napojení hřídele	Φ15x30	1
53	Hexagonální matice	M8	2
54	Hexagonální zajišťovací matice	M8	7
55	Volnoběžné kolo	Φ38x22	1
56	Pojistný kroužek hřídele	Φ10	3
57	Koncovka	45x90xt1.5	4

58	Nožka	Φ49x22xM10x26	4
59	Kolečko	Φ54.5x23.5	2
60	Dutý imbusový šroub	Φ8x33xM6x15	2
61	Hexagonální šroub se závitem	M5x60	1
62	Hexagonální matice	M5	2
63	Kuličkové ložisko s drážkami	6004-2RS	2
64	Pevné magnetické vodítko		1
65	Samořezný šroub s podložkou	ST4x12	1
66	Límeč klikové nápravy 1	Φ25xΦ20.1x4.6	1
67	Límeč klikové nápravy 3	Φ40xΦ20.1x7.7	1
68	Kliková náprava	Φ20x115	1
69	Řemenice	Φ308x22	1
70	Límeč klikové nápravy 2	Φ25xΦ20.1x10.2	1
71	Pevná sada magnetů		1
72	Magnetická pevná osa	Φ12x50	1
73	Brzdící pružina	Φ11.5xΦ1.2x13	1
74	Magnetový motor		1
75	Dvojitý kotoučový setrvačnick	Φ280/9kg	1
76	Řemen motoru	540PJ6	1
77	Brzdné lanko		1
78	Plastová objímka	Φ42.5x30	2
79	Čidlo pulsu		2
80	Samořezný šroub	ST4x20	2
81	Koncovka	Φ28xt1.5	2
82	Pěnovka	Φ32xt3.0x480	2
83	Pojistný kroužek hřídele	Φ12	2
84	Levý nášlap	406x187x74	1
85	Pravý nášlap	406x187x74	1
86	Imbusový šroub se závitem	M6x12	8
87	Kuličkové ložisko s drážkami	6003-2RS	4
88	Kuličkové ložisko s drážkami	6200-2RS	4
89	Pěnovka	Φ36xt3.0x720	2
90	Koncovka	Φ32xt1.5	2
91	Levý kryt motoru	1291.1x72x616.2	1
92	Pravý kryt motoru	1291.1x75.9x616.2	1
93	Samořezný šroub	ST4x25	2
94	Pojistný kroužek	Φ40	2
95	Samonosné kuličkové ložisko	2203-2RS	2
96	Hexagonální matice se závitem	M8x120	1
97	Napájecí komunikační kabel		1
98	Magnetické čidlo		1
99	Plastový šroub	Φ9xΦ6.1x27	3
100	Šroub se závitem	M5x10	4
101	Samořezný šroub	ST4x1	4
102	Šroub s šestihrannou hlavou	M10 x 55 x 20	2
103	Prohnutá podložka	Φ17	2
104	Kuličkové ložisko s drážkami	6000ZZ	4
105	Osa	Φ10x109.5	1
106	Kuličkové ložisko s drážkami	6300ZZ	1
107	Prohnutá podložka	Φ10.5xR100xt2.0	6

## MONTÁŽ

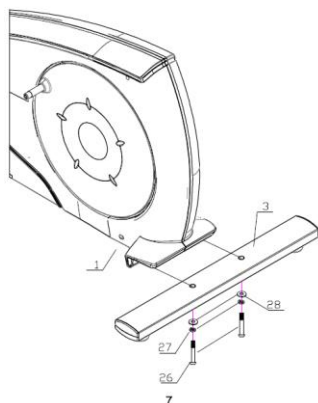
### Krok 1:

1. Připevněte přední stabilizátor (2) k hlavnímu rámu (1) pomocí prohnuté podložky (28), pružinové podložky (27) a imbusového šroubu s půlzávitem (26).



### Krok 2:

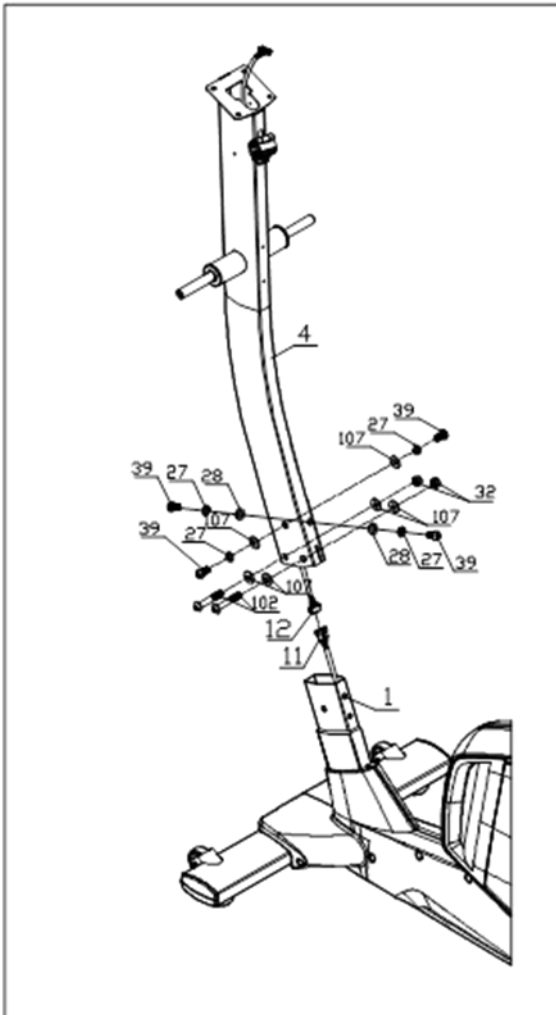
1. Připevněte zadní stabilizátor (3) k hlavnímu rámu (1) pomocí prohnuté podložky (28), pružinové podložky (27) a imbusového šroubu s půlzávitem (26).



### Krok 3

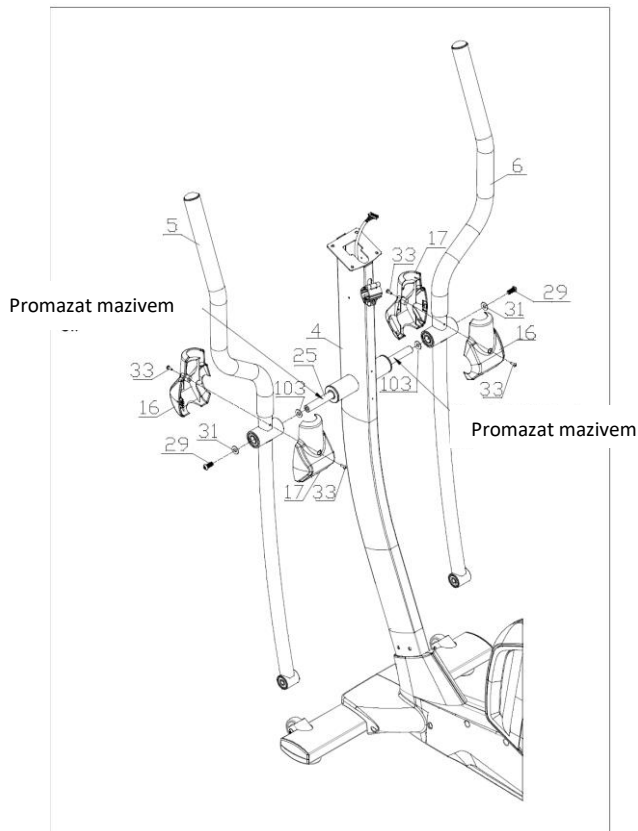
1. Spojte převod motoru (11) s převodem předního sloupku (12).
2. Připevněte přední sloupek (4) k hlavnímu rámu. Zajistěte ji pomocí ploché podložky (28), pružinové podložky (27), imbusového šroubu se zapuštěnou hlavou (39), prohnuté podložky (107), imbusového šroubu se zapuštěnou hlavou (102), matice (32).

Upozornění: Po připojení komunikační linky je třeba ji umístit do svislého sloupku, aby nedošlo k jejímu říznutí. Při instalaci šroubů nejprve zašroubujte všechny šrouby do otvoru pro šrouby a poté je dotáhněte.



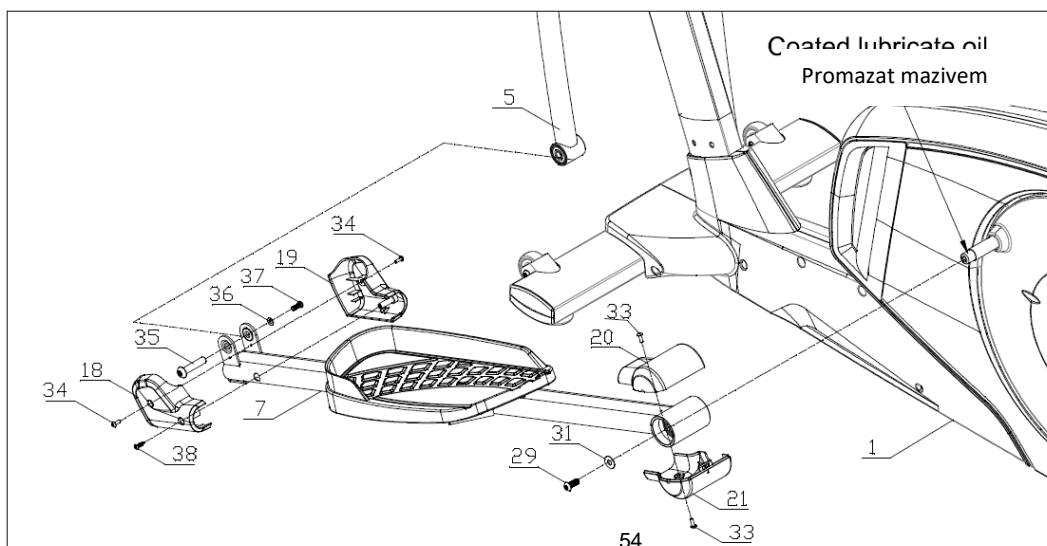
#### Krok 4:

1. Připevnění levé a pravé rukojeti. Nejdříve promažte oba konce osy, nasadte prohnutou podložku na obě strany osy pro rukojeti (25). Poté připevněte levou rukojeť (5) k levé straně osy pro rukojeť (25). Zajistěte ji pomocí rovné podložky (31) a imbusového šroubu se závitem (29).
2. Připevněte kryt rukojeti (17) a (16) k levé rukojeti (5) pomocí šroubu s plným závitem (33).
3. Stejně postupujte v případě montáže pravé rukojeti (6).



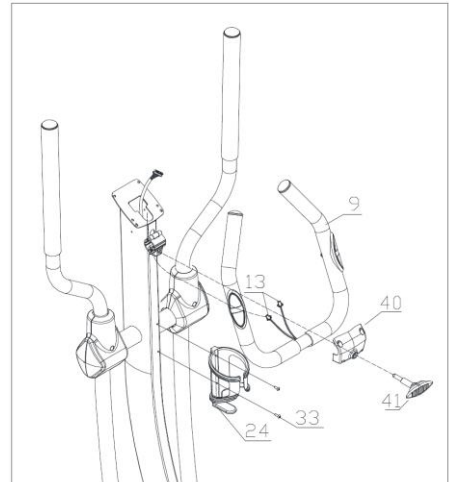
#### Krok 5:

1. Nejdříve promažte oba konce osy, poté připevněte pouzdro kliky levé tyče nášlapu (7) ke klíce hlavního rámu (1) pomocí rovné podložky (31) a imbusového šroubu se závitem (29).
2. Připevněte pouzdro kliky levé tyče nášlapu (7) k levé rukojeti (5) pomocí dutého šroubu (35), rovné podložky (31) a imbusového šroubu se závitem (29).
3. Připevněte zadní kryt tyče nášlapu (20/21) k levé tyči nášlapu (7) pomocí šroubu se závitem (33). Připevněte přední kryt tyče nášlapu (18/19) k levé tyči nášlapu (7) pomocí šroubu se závitem (34) a samořezného šroubu (38).
4. Stejným způsobem připevněte pravou tyč nášlapu.



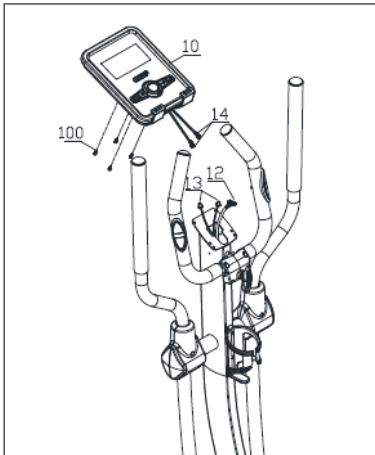
### Krok 6:

1. Připevnění řídicíků (9). Vytáhněte převod čidla pulsu (13) z vrchní části předního sloupku (4). Poté prostrčte T-šroub (41) předním krytem řídicíků (40). Zašroubujte jej. Poznámka: T-šroub příliš nedotahujte.
2. Připevněte košík (24) k přednímu sloupku (4) pomocí šroubu se závitem (33).



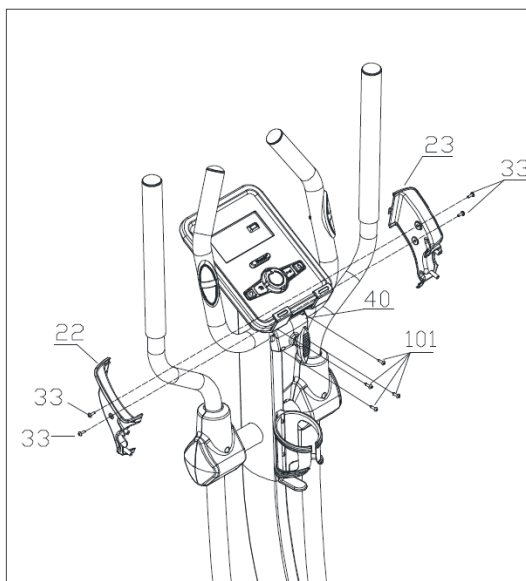
### Krok 7:

1. Zapojte počítačový převod (12) do zdířky na zadní straně počítače. Spojte převod čidla pulsu (13) s převody z počítače (14).
2. Připevněte počítač (10) k přednímu sloupku (4) pomocí samořezného šroubu (100).



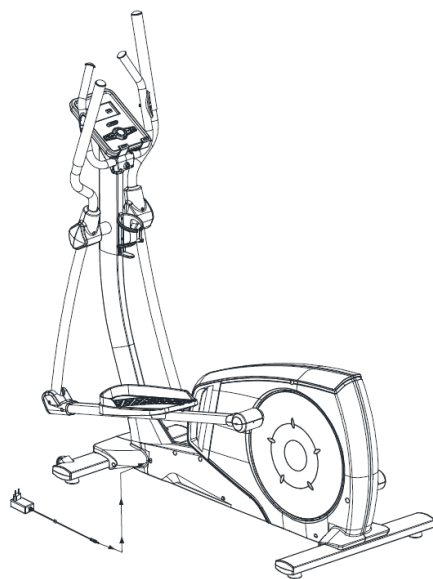
### Krok 8:

1. Připevněte kryt levé rukojeti (22) a pravé rukojeti (23) k přednímu sloupku (4) pomocí šroubu se závitem (34).
2. Připevněte přední kryt řídicíků (40) pomocí samořezného šroubu (101).
3. Natočte řídicíky do požadované pozice a řádně dotáhněte T-šroub.

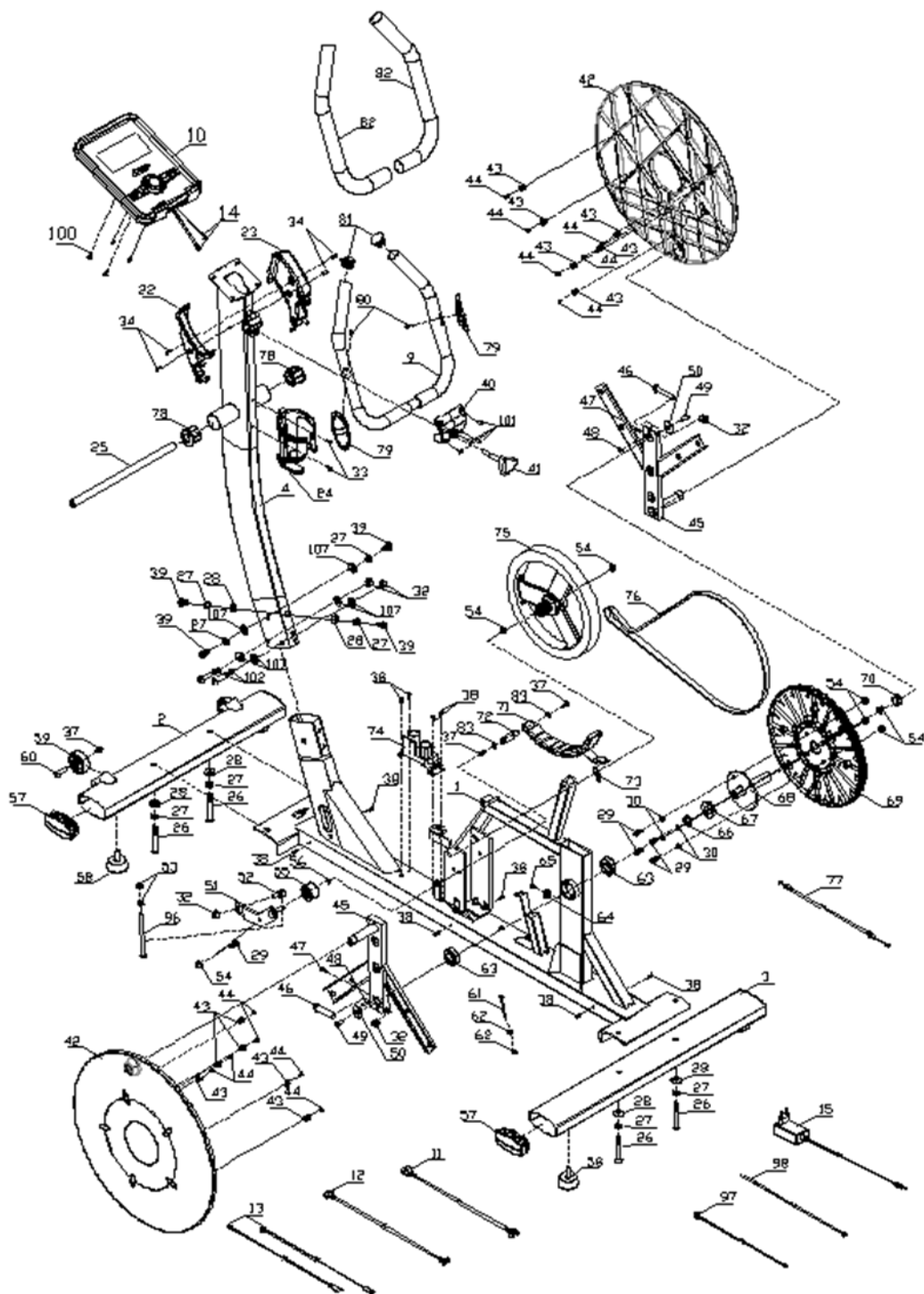


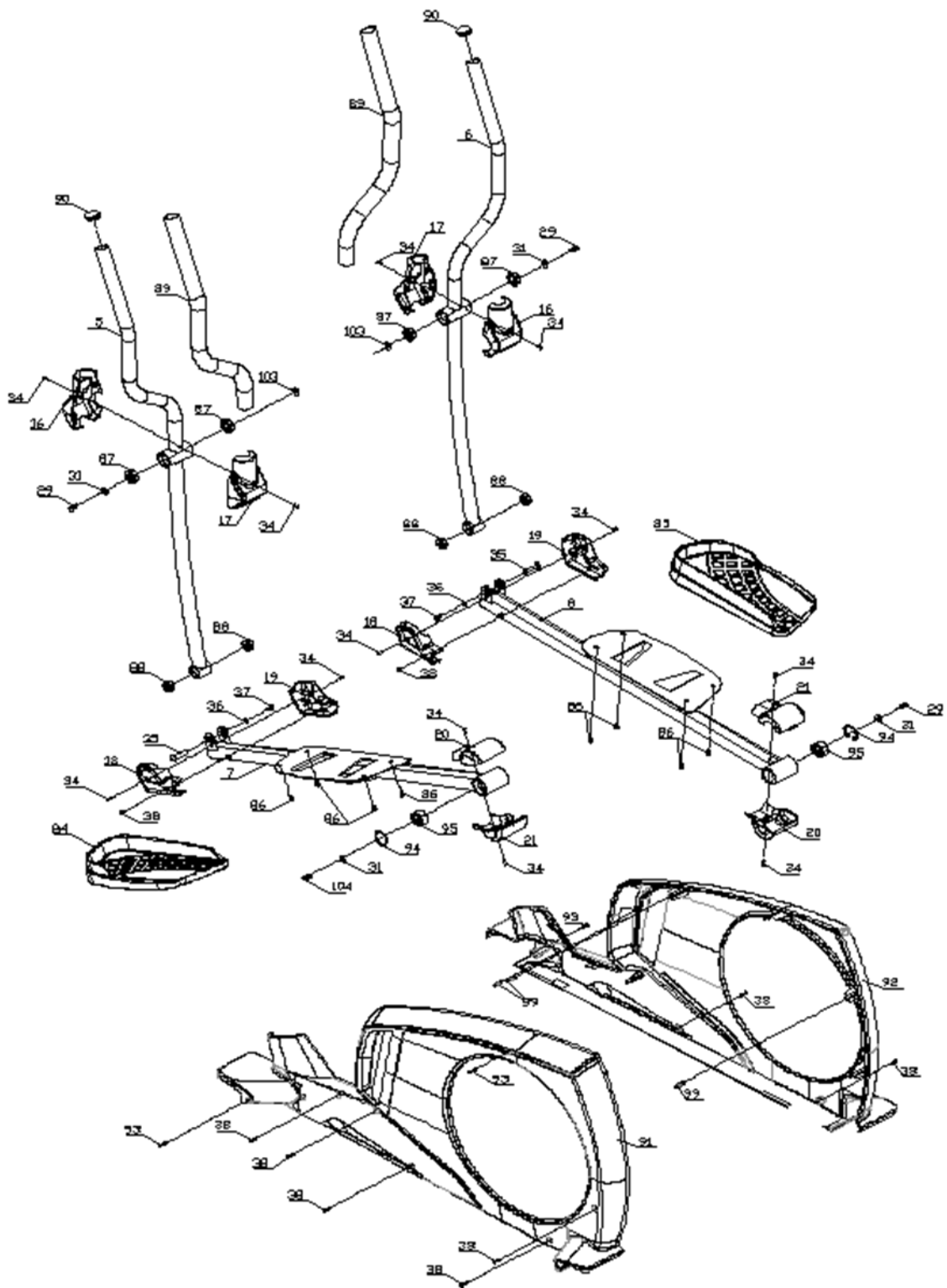
**Krok 9:**

1. Připojte napájecí převod k ellipticalu, viz obrázek níže. Montáž je dokončena.



Montážní náčrt





## Funkce tlačítek

START/STOP	Spouští nebo zastavuje zařízení
RESET	Návrat do hlavní nabídky během nastavování hodnot tréninku nebo režimu zastavení. Přidržíte po dobu 2 sekund, počítač se restartuje a zapne se od uživatelského nastavení.
UP(+)	1. Zvyšuje hodnoty volitelného režimu 2. Zvyšuje hodnoty
MODE/ENTER	V režimu zastavení, stiskněte ho pro potvrzení nastavení a vstoupení do něj.
DOWN(-)	1. Snižuje hodnoty volitelného režimu 2. Snižuje hodnoty
RECOVERY	Testuje stav obnovy srdeční frekvence
BODY FAT	Měří Body Fat a BMI

## FUNKCE DISPLEJE:

TIME (ČAS)	Rozsah displeje: 0:00~99:99; Rozsah nastavení: 0:00~99:00
DISTANCE (VZDÁLENOST)	Rozsah displeje: 0.0~99.99; Rozsah nastavení: 0.0~99.90
CALORIES (KALORIE)	Rozsah displeje: 0~9999Cal; Rozsah nastavení: 0~9990Cal
PULSE (PULS)	Rozsah displeje: P-30~230; Rozsah nastavení: 0-30~230
WATT	Rozsah displeje: 0~999; Rozsah nastavení: 10~350
SPEED (RYCHLOST)	Rozsah: 0.0~99.9km/h
RPM	Rozsah: 0~999

## OPERACE

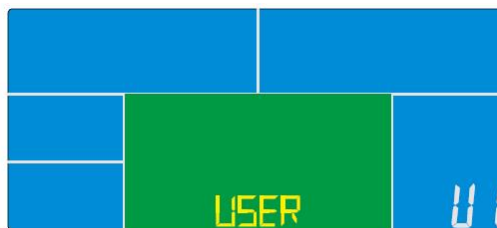
### ZAPÍNÁNÍ

Zapojte zařízení k el.síti, počítač se zapne s pípnutím a na 2 sekundy zobrazí všechny hodnoty na LCD displeji (Obrázek 1). Vstupte do výběru uživatele (Obrázek 2) a do nastavení osobních dat (Věk, Pohlaví, Výška, Váha).

Po 4 minutách bez šlapání nebo signálu pulsu se počítač přepne do úsporného režimu. Pokud jej chcete probudit, stiskněte jakékoliv tlačítko.



Obrázek 1



Obrázek 2

### Nastavení osobních dat

Po zvolení uživatele U1~U4, stiskněte ENTER pro potvrzení volby. Stiskněte UP(+) nebo DOWN(-) pro nastavení POHLAVÍ, VĚKU (Obrázek3), VÝŠKY, VÁHY a vše potvrďte stisknutím enter. Všechna data budou uložena jako uživatelský profil.

Po nastavení, přejde počítač do hlavního menu a bude vypadat jako na Obrázku 4. Při tomto zobrazení můžete začít okamžitě s tréninkem pouhým stisknutím tlačítka START/STOP.



Obrázek 3



Obrázek 4

### **Volba tréninku**

Na hlavní obrazovce bliká jako první MANUAL (manuální) režim (Obrázek 5). Stiskněte UP(+) nebo DOWN(-) pro výběr: MANUAL→PROGRAM→USER PROGRAM→H.R.C.→WATT, stiskněte ENTER pro potvrzení.

### **Manuální režim**

1. Stiskněte UP(+) nebo DOWN(-) pro výběr programu, zvolte MANUAL (Obrázek 4) a stiskněte tlačítko ENTER pro potvrzení.
2. Stiskněte UP(+) nebo DOWN(-) pro nastavení hodnoty TIME/DISTANCE/CALORIES/PULSE a stiskněte ENTER pro potvrzení.
3. Stiskněte tlačítko START/STOP pro spuštění tréninku. Během tréninku může uživatel stisknout UP nebo DOWN pro nastavení stupně odporu od 1~16.
4. Stiskněte tlačítko START/STOP pro zastavení tréninku. Stiskněte RESET k návratu do hlavního menu.

### **Režim Program**

1. Stiskněte UP(+) nebo DOWN(-) pro výběr tréninkového programu, zvolte Program (Obrázek 5) a stiskněte tlačítko ENTER pro potvrzení.
2. Stiskněte UP(+) nebo DOWN(-) pro zvolení programu od P01~P12 , profil programu bude zobrazen.
3. Stiskněte UP(+) nebo DOWN(-) pro nastavení TIME.
4. Stiskněte tlačítko START/STOP pro spuštění tréninku. Během tréninku může uživatel stisknout UP nebo DOWN pro nastavení stupně odporu od 1~16.
5. Stiskněte tlačítko START/STOP pro zastavení tréninku. Stiskněte RESET k návratu do hlavního menu.



Obrázek 5



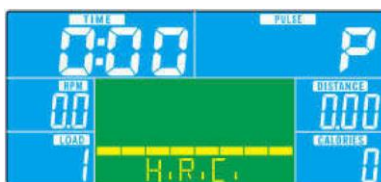
Obrázek 6

### **Režim uživatelského programu**

1. Stiskněte UP(+) nebo DOWN(-) pro výběr tréninkového programu, zvolte User Program (Obrázek 6) a stiskněte ENTER pro potvrzení.
2. Stiskněte UP(+) nebo DOWN(-) pro nastavení stupně 1~16 pro každý sloupec a stiskněte ENTER pro další. (Celkový počet sloupců=20)
3. Podržte tlačítko ENTER pro dokončení nebo ukončení nastavení.
4. Stiskněte UP(+) nebo DOWN(-) pro nastavení TIME.
5. Stiskněte tlačítko START/STOP pro spuštění tréninku. Během tréninku může uživatel stisknout UP nebo DOWN pro nastavení stupně odporu od 1~16
6. Stiskněte tlačítko START/STOP pro zastavení tréninku. Stiskněte RESET k návratu do hlavního menu.

### **Režim H.R.C.**

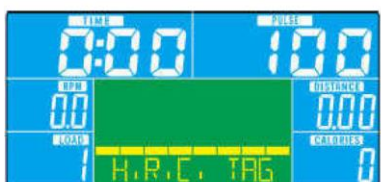
1. Stiskněte UP(+) nebo DOWN(-) pro výběr tréninkového programu, zvolte H.R.C. (Obrázek 7) a stiskněte tlačítko ENTER pro potvrzení.
2. Stiskněte UP(+) nebo DOWN(-) pro výběr: H.R.C:55 (Obrázek 8), H.R.C. 75, H.R.C. 90 nebo TAG (Target H.R.) Výchozí: 100, Obrázek 9) a potvrďte stisknutím ENTER.
3. Když zvolíte H.R.C. 55, H.R.C. 75, H.R.C. 90, počítač zobrazí přednastavenou cílovou hodnotu podle věku uživatele. Stiskněte UP(+) nebo DOWN(-) pro nastavení TIME.
4. Když vyberete TAG H.R., přednastavená hodnota 100 bliká, viz Obrázek 9. Stiskněte UP(+) nebo DOWN(-) pro nastavení hodnoty od 30~230 a potvrďte to stisknutím tlačítka ENTER. Stiskněte UP(+) nebo DOWN(-) pro nastavení TIME.
5. Stiskněte tlačítko START/STOP pro zastavení tréninku. Stiskněte RESET k návratu do hlavního menu.



Obrázek 7



Obrázek 8



Obrázek 9

### Režim WATT

1. Stiskněte UP(+) nebo DOWN(-) pro výběr tréninkového programu, zvolte WATT (Obrázek 10) a stiskněte tlačítko ENTER pro potvrzení.
2. Stiskněte UP(+) nebo DOWN(-) pro přednastavení cíle WATT. (Výchozí: 120)
3. Stiskněte UP(+) nebo DOWN(-) pro nastavení TIME.
4. Stiskněte tlačítko START/STOP pro spuštění tréninku. Během tréninku může uživatel stisknout UP(+) nebo DOWN(-) pro nastavení stupně WATT od 10~350.
5. Stiskněte tlačítko START/STOP pro zastavení tréninku. Stiskněte RESET k návratu do hlavního menu.



Obrázek 10

### Režim BODY FAT

1. Během tréninku stiskněte START/STOP pro jeho zastavení, stiskněte tlačítko BODY FAT pro spuštění měření. (Obrázek 11)
2. Položte dlaně na čidla pulsu, po 8 sekundách zobrazí počítač hodnotu BMI, FAT% a fatsymbol.
3. Stiskněte tlačítko BODY FAT pro návrat do hlavního menu.
4. Chybové hlášky:

\*Počítač zobrazí E-1 (Obrázek 12): uživatel nedrží čidla pulsu správně.

\*Počítač zobrazí E-4 (Obrázek 13): FAT% překročí rozsah nastavení (5.0%~50.0%)



Obrázek 11



Obrázek 12



Obrázek 13

## DOPORUČENÉ HODNOTY

### B.M.I. (Body mass index)

B.M.I. ŠKÁLA	NÍZKÁ	NÍZKÁ/STŘEDNÍ	STŘEDNÍ	STŘEDNÍ/VYSOKÁ
ROZSAH	<20	20-24	24.1-26.5	>26.5

### BODY FAT

SYMBOL	-	+	▲	◆
FAT% POHLAVÍ	NÍZKÉ	NÍZKÉ/STŘEDNÍ	STŘEDNÍ	STŘEDNÍ/VYSOKÉ
MUŽ	<13%	13%-25.9%	26%-30%	>30%
ŽENA	<23%	23%-35.9%	36%-40%	>40%

### Recovery (zotavení)

1. Když se na displeji zobrazí hodnota srdeční frekvence (mějte dlaně na čidlech), stiskněte tlačítko RECOVERY.
2. Všechny zobrazované funkce se zastaví kromě TIME, který se začne odpočítávat od 00:60 do 00:00 (Obrázek 14). Jakmile dosáhne hodnota TIME 0, displej zobrazí Vaši hodnotu pro zotavení Vaší srdeční frekvence jako FX (X=1~6, Obrázek 15). F1 je nejlepší, F6 je nejhorší. (Viz tabulka níže).
3. (Stiskněte znovu tlačítko RECOVERY pro návrat do hlavního menu).
4. Bez navedení pulsu je zbytečné stisknout tlačítko RECOVERY.



Obrázek 14



Obrázek 15

1.0	VYNIKAJÍCÍ
1.0 <F<2.0	VÝBORNÝ
2.0 <F<2.9	DOBŘÍ
3.0 <F<3.9	SLUŠNÝ
4.0 <F<5.9	PODPRŮMĚRNÝ
6.0	SLABÝ

### POZNÁMKA:

1. Tento počítač vyžaduje 9V, 1300mAdaptér
2. Pokud přestanete šlapat po dobu 4 minut, pak počítač přejde do úsporného režimu, všechna nastavení a cvičební data budou uchována, dokdy nezačnete opět šlapat.
3. Pokud počítač nefunguje správně, pak odpojte adaptér a poté jej opět zapojte.



## Fit Hi Way

**Systemové požadavky:**

**Bluetooth** 3.0 nebo 4.0

**Android** 4.3 nebo vyšší

**iOS** 9 nebo vyšší

FREE



## Rychlý start

### Krok 1.

Stáhněte si aplikaci Fit Hi Way



### Krok 2.

Připojte svoje mobilní zařízení prostřednictvím Bluetooth 3.0 nebo 4.0



### Krok 3.

Otevřete aplikaci



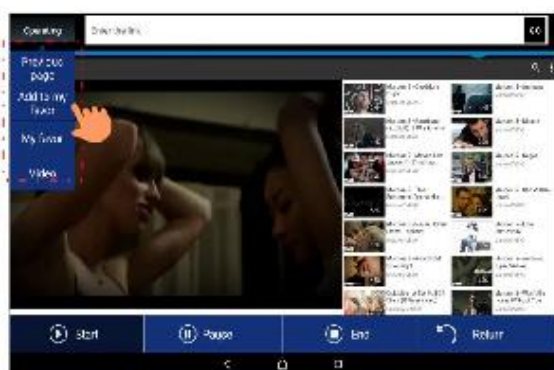
### Krok 4.

Začněte cvičit



### Krok 5.

Přizpůsobte trénink vůči svým potřebám.

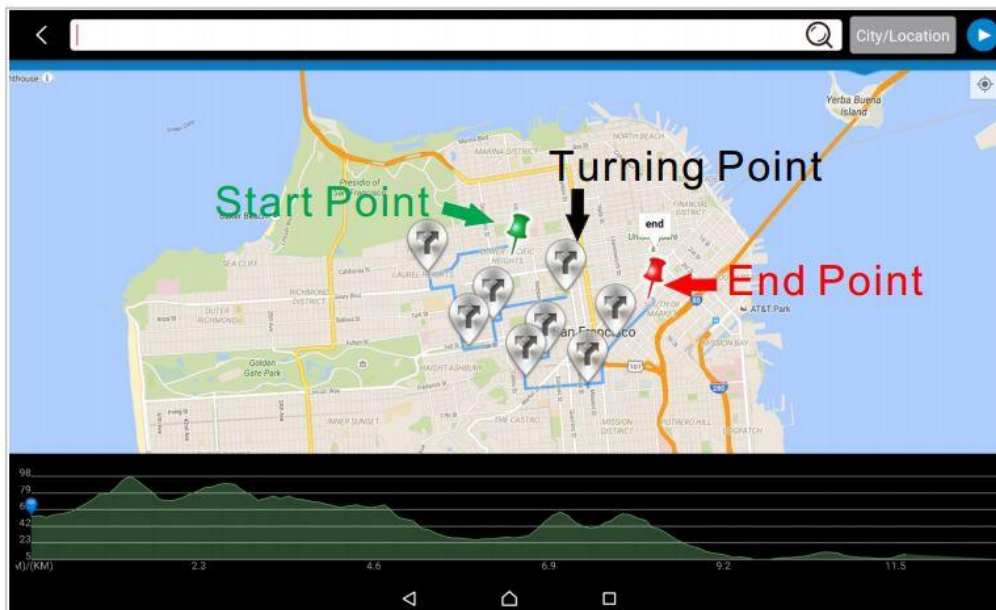


### Krok 6.

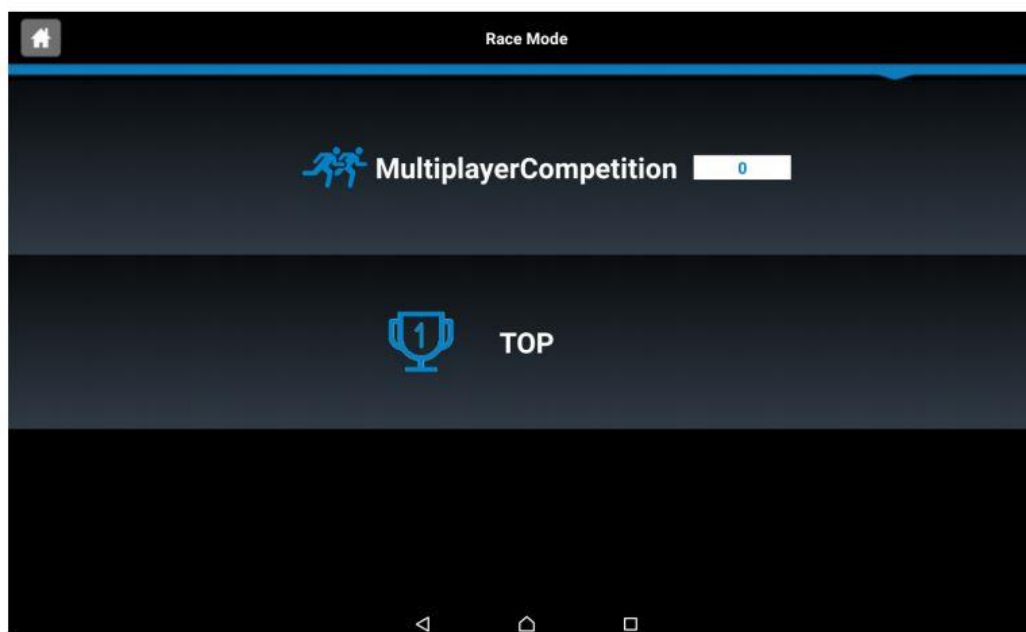
Zkontrolujte výsledky tréninku a sdílejte své výsledky.



Naplánujte trasu na mapě



Zorganizujte závody s přáteli



**Stáhněte si kompletní návod obsluhy:**

<http://abisal.pl/ins/FitHiWay.pdf>



# Bluetooth APP pro stacionární kolo



Připojení Bluetooth podporuje iConsole+, Zwift a Kinomapu



## iConsole+

Stáhněte si, zaregistrujte se a přihlaste se do aplikace iConsole+, vstupte na stránku nastavení: klikněte na tlačítko GET STARTED, vyberte QUICK START, poté se zobrazí stránka Connect - Choose heart rate source, klikněte na From Equipment, poté se zobrazí kód Bluetooth, vyberte kód Bluetooth, který je stejný jako kód označený na konzole zařízení, vybraný kód zobrazí „√“ a aplikace zobrazí Connected Successfully.






## Zwift

Stáhněte si, zaregistrujte se a přihlaste se do aplikace Zwift APP, vstupte na stránku nastavení:

Poté klikněte na položku POWER SOURCE a zobrazí se vyskakovací nabídka, vyberte kód Bluetooth, který je stejný jako kód označený na konzole zařízení, a vyberte OK pro spárování. POZNÁMKA: Aplikace Zwift si pamatuje zařízení použitá v předchozí relaci a může se pokusit o spárování s těmito zařízeními, pokud jsou přítomna a dostupná. Pokud vidíte spárovaná zařízení, která nechcete používat, můžete je jednoduše zrušit a vybrat zařízení, které chcete spárovat.



## Kinomap

Stáhněte si, zaregistrujte se a přihlaste se do aplikace Kinomap APP, vstupte na stránku nastavení: klikněte na Více v pravém dolním rohu, klikněte na Správa zařízení, klikněte na + v pravé horní oblasti a vyberte typ zařízení:  pro běžecký pás,  pro eliptický trenažér,  pro kolo;

Poté vyberte značku Bluetooth podle svého výběru, např. Anyrun atd.; klikněte na obsah v části Interaktivní, APP zjistí nalezené zařízení, vyberte kód Bluetooth, který je stejný jako kód označený na konzole zařízení, poté klikněte na tlačítko PŘIDAT NOVÉ ZAŘÍZENÍ, vyskočí úspěšně přidané zařízení.





**PL:** Oznakowanie sprzętu symbolem przekreślonego kontenera na odpady informuje o zakazie umieszczania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego wraz z innymi odpadami. Zgodnie z Dyrektywą WEEE o sposobie gospodarowania zużytymi odpadami elektrycznymi i elektronicznymi, dla tego typu sprzętu należy stosować oddzielne sposoby utylizacji.

Użytkownik, który zamierza pozbyć się tego produktu, zobowiązany jest do oddania go do punktu zbierania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, dzięki czemu przyczynia się do ponownego użycia, recyklingu, bądź odzysku, a tym samym do ochrony środowiska naturalnego. W tym celu należy skontaktować się z punktem w którym urządzenie zostało nabyte, lub z przedstawicielami władz lokalnych. Składniki niebezpieczne zawarte w sprzęcie elektronicznym mogą powodować długo utrzymujące się niekorzystne zmiany w środowisku naturalnym, jak również działać szkodliwie na zdrowie ludzi.

**EN:** Marking the equipment with a symbol of a crossed-out waste container informs about prohibition of placing used electrical and electronic equipment with other household waste. According to the WEEE Directive on used electrical and electronic waste management, separate disposal methods must be applied for this type of equipment. A user, who intends to dispose this product, is required to deliver it to a collection point for used electrical and electronic equipment in order to contribute to reuse, recycling, or recovery and consequently, to protect the environment. To do this, contact the point where the device was purchased or local government officials. Hazardous components contained in the electronic equipment can cause long-lasting adverse changes in the environment, as well as have a harmful effect on human health.

**CZ:** Označení zařízení symbolem přeškrtnutého kontejneru na odpad informuje o zákazu ukládání použitých elektrických a elektronických zařízení společně s ostatním odpadem. Podle směrnice WEEE o nakládání s použitým elektrickým a elektronickým odpadem je nutné pro tento typ zařízení používat oddělené metody likvidace.

Uživatel, který hodlá tento výrobek zlikvidovat, je povinen jej odevzdat na sběrném místě pro použitá elektrická a elektronická zařízení, čímž přispěje k opětovnému použití, recyklaci nebo zpracování na druhotné suroviny, a tím přispěje k ochraně životního prostředí. Za tímto účelem se obraťte na místo, kde byl spotřebič zakoupen, nebo na místní úřad. Nebezpečné složky obsažené v elektronických zařízeních mohou způsobit dlouhodobé nepříznivé změny v životním prostředí a také mít škodlivý vliv na lidské zdraví.

**DE:** Die Kennzeichnung von Geräten mit einem durchgestrichenen Abfallbehälter weist darauf hin, dass das Produkt vom normalen Haushaltsabfall getrennt gesammelt und entsorgt werden muss. Nach der WEEE-Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte muss man diese Art der Geräte getrennt entsorgen. Der Nutzer, der dieses Gerät entsorgen will, ist dazu verpflichtet, es an die Sammelstelle für Elektro- und Elektronik-Altgeräte zurückzugeben, was zur Wiederverwendung, zum Recycling oder zur Verwertung und damit zum Schutz der Umwelt beiträgt. Wenden Sie sich dazu bitte an Ihren Händler oder an die örtlichen Behörden. Gefährliche Komponenten in elektronischen Geräten können zu dauerhaften nachteiligen Veränderungen der Umwelt und zu schädlichen Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit führen.





#### **EN: Information on the proper return of waste batteries and accumulators**

In accordance with the Battery Act (BattG) in Germany, we as Abisal Sp. z o.o. are obliged to inform our customers about the proper handling of used lithium batteries and rechargeable battery packs of all electrochemical systems. Below are detailed instructions on how to return and secure used batteries:

##### 1. Return of Used Batteries:

Used lithium batteries and rechargeable battery packs may only be returned to collection points when fully discharged. The state of 'completely discharged' means that the end of use has been reached, e.g. the device is switched off when no voltage is reached or a functional disturbance occurs due to insufficient charge of the battery or rechargeable battery.

##### 2 Short-circuit protection:

If the batteries are not completely discharged, they must be adequately protected against short-circuiting. It is recommended that the battery terminals are insulated with adhesive strips. This is important to avoid potential short circuit hazards.

##### Additional information

##### 1 Separate Recycling of 'Old Appliances':

Electrical and electronic appliances that have become waste must be recycled and registered separately from municipal solid waste. Old appliances must not end up in household rubbish. They must be collected in special collection and recycling systems.

##### 2 Batteries and Accumulators:

If possible, electrical and electronic equipment must be disposed of separately from built-in batteries and/or accumulators.

##### 3. Disposability of 'Old Appliances':

Owners of old appliances from private households can dispose of them at public waste disposal facilities or take them to disposal sites linked to the manufacturer or seller. Disposal sites can be found online:

<https://www.ear-system.de/ear-verzeichnis/sammel-und-ruecknahmestellen.jsf>

##### 4 Privacy Information:

Old devices often contain private data, especially data processing and communication devices such as smartphones or hard drives. Please remove all personal and private data from the disposed equipment in your own interest.

Thank you for following the above guidelines and contributing to environmental protection.

## PL: Informacja o Właściwym Zwrocie Zużytych Baterii i Akumulatorów

Zgodnie z ustawą o bateriach (BattG) w Niemczech, jako firma Abisal Sp. z o.o. jesteśmy zobowiązani do informowania naszych klientów o właściwym postępowaniu z użytymi bateriami litowymi i zestawami baterii wielokrotnego ładowania, wszystkich systemów elektrochemicznych. Poniżej znajdują się szczegółowe instrukcje dotyczące zwrotu i zabezpieczenia zużytych baterii:

### 1. Zwrot Zużytych Baterii:

Zużyte baterie litowe oraz zestawy baterii wielokrotnego ładowania mogą być zwracane do punktów zbiórki tylko wtedy, gdy są całkowicie rozładowane. Stan "całkowicie rozładowanie" oznacza osiągnięcie końca użytkowania, np. wyłączenie urządzenia po osiągnięciu braku napięcia lub pojawienie się zakłóceń funkcjonalnych z powodu niewystarczającego naładowania baterii lub akumulatora.

### 2. Zabezpieczenie Przed Zwarciami:

Jeśli baterie nie są całkowicie rozładowane, należy je odpowiednio zabezpieczyć przed zwarciami. Zaleca się, aby bieguny baterii były izolowane za pomocą pasków samoprzylepnych. Jest to ważne, aby uniknąć potencjalnych zagrożeń związanych ze zwarciami.

### Dodatkowe Informacje

#### 1. Oddzielny Recykling "Starych Urządzeń":

Urządzenia elektryczne i elektroniczne, które stały się odpadami, muszą być przetwarzane i rejestrowane oddzielnie od stałych odpadów komunalnych. Stare urządzenia nie mogą trafiać do śmieci domowych. Muszą być zbierane w specjalnych systemach zbiórki i recyklingu.

#### 2. Baterie i Akumulatory:

Jeśli to możliwe, sprzęt elektryczny i elektroniczny musi być utylizowany oddzielnie od wbudowanych baterii i/lub akumulatorów.

#### 3. Możliwość Utylizacji "Starych Urządzeń":

Właściciele starych urządzeń z prywatnych gospodarstw domowych mogą pozbyć się ich w publicznych zakładach utylizacji odpadów lub dostarczyć je do punktów utylizacji powiązanych z producentem lub sprzedawcą. Miejsca utylizacji można znaleźć w Internecie:

<https://www.ear-system.de/ear-verzeichnis/sammel-und-ruecknahmestellen.jsf>

#### 4. Informacje o Prywatności:

Stare urządzenia często zawierają prywatne dane, zwłaszcza urządzenia do przetwarzania danych i komunikacji, takie jak smartfony lub dyski twarde. Prosimy o usunięcie wszystkich danych osobowych i prywatnych z utylizowanego sprzętu we własnym interesie.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wytycznych i przyczynienie się do ochrony środowiska.

## CZ: Informace o správném zpětném odběru použitých baterií a akumulátorů

V souladu s německým zákonem o bateriích (BattG) jsme jako společnost Abisal Sp. z o.o. povinni informovat naše zákazníky o správném nakládání s použitými lithiovými bateriemi a akumulátory všech elektrochemických systémů. Niže uvádíme podrobné pokyny k odevzdání a zabezpečení použitých baterií:

### 1. Vrácení použitých baterií:

Použité lithiové baterie a dobíjecí akumulátorové sady lze na sběrná místa vrátit pouze zcela vybité. Stav „zcela vybitý“ znamená, že bylo dosaženo konce používání, např. zařízení se vypne, když není dosaženo žádného napětí nebo dojde k poruše funkce v důsledku nedostatečného nabití baterie nebo akumulátoru.

### 2 Ochrana proti zkratu:

Pokud nejsou baterie zcela vybité, musí být odpovídajícím způsobem chráněny proti zkratu. Doporučuje se izolovat vývody akumulátorů lepicími páskami. Je to důležité, aby se zabránilo potenciálnímu nebezpečí zkratu.

### Další informace

#### 1 Oddělená recyklace „starých spotřebičů“:

Elektrická a elektronická zařízení, která se stala odpadem, musí být recyklována a evidována odděleně od pevného komunálního odpadu. Staré spotřebiče nesmí skončit v domovním odpadu. Musí být shromažďovány ve speciálních systémech sběru a recyklace.

#### 2 Baterie a akumulátory:

Elektrická a elektronická zařízení musí být pokud možno likvidována odděleně od vestavěných baterií a/nebo akumulátorů.

#### 3. Likvidace „starých spotřebičů“:

Majitelé starých spotřebičů z domácností je mohou odevzdat ve veřejných zařízeních na likvidaci odpadů nebo je odvézt do míst určených k likvidaci spojených s výrobcem nebo prodejcem. Místa pro likvidaci lze nalézt na internetu:

<https://www.ear-system.de/ear-verzeichnis/sammel-und-ruecknahmestellen.jsf>

#### 4 Informace o ochraně osobních údajů:

Stará zařízení často obsahují soukromé údaje, zejména zařízení pro zpracování dat a komunikaci, jako jsou chytré telefony nebo pevné disky. Ve vlastním zájmu odstraňte z likvidovaných zařízení všechny osobní a soukromé údaje.

Děkujeme, že se budete řídit výše uvedenými pokyny a přispějete k ochraně životního prostředí.

## **DE: Informationen zur ordnungsgemäßen Rückgabe von Altbatterien und -akkumulatoren**

Gemäß dem Batteriegesetz (BattG) in Deutschland sind wir als Abisal Sp. z o.o. verpflichtet, unsere Kunden über den ordnungsgemäßen Umgang mit gebrauchten Lithium-Batterien und Akkus aller elektrochemischen Systeme zu informieren. Nachfolgend finden Sie detaillierte Hinweise zur Rückgabe und Sicherung gebrauchter Batterien:

### 1 Rückgabe von gebrauchten Batterien:

Gebrauchte Lithiumbatterien und wiederaufladbare Batteriepacks dürfen nur in vollständig entladene Zustand an Sammelstellen zurückgegeben werden. Der Zustand „vollständig entladen“ bedeutet, dass das Ende der Nutzungsdauer erreicht ist, z.B. das Gerät wird bei Spannungslosigkeit abgeschaltet oder es kommt zu einer Funktionsstörung aufgrund unzureichender Ladung der Batterie oder des Akkus.

### 2 Kurzschlusschutz:

Wenn die Batterien nicht vollständig entladen sind, müssen sie ausreichend gegen Kurzschluss geschützt werden. Es wird empfohlen, die Batteriepole mit Klebestreifen zu isolieren. Dies ist wichtig, um mögliche Kurzschlussgefahren zu vermeiden.

### Zusätzliche Informationen

#### 1 Getrenntes Recycling von „Altgeräten“:

Elektrische und elektronische Geräte, die zu Abfall geworden sind, müssen getrennt vom Hausmüll recycelt und registriert werden. Altgeräte dürfen nicht im Hausmüll landen. Sie müssen in speziellen Sammel- und Recyclingsystemen gesammelt werden.

#### 2 Batterien und Akkulatoren:

Elektro- und Elektronikgeräte sind nach Möglichkeit getrennt von eingebauten Batterien und/oder Akkulatoren zu entsorgen.

#### 3 Entsorgbarkeit von „Altgeräten“:

Besitzer von Altgeräten aus Privathaushalten können diese bei den öffentlichen Abfallentsorgungseinrichtungen entsorgen oder sie zu den mit dem Hersteller oder Verkäufer verbundenen Entsorgungsstellen bringen. Entsorgungsstellen können online gefunden werden:

<https://www.ear-system.de/ear-verzeichnis/sammel-und-ruecknahmestellen.jsf>

#### 4 Informationen zum Datenschutz:

Altgeräte enthalten oft private Daten, insbesondere Datenverarbeitungs- und Kommunikationsgeräte wie Smartphones oder Festplatten. Bitte entfernen Sie in Ihrem eigenen Interesse alle persönlichen und privaten Daten von den entsorgten Geräten.

Wir danken Ihnen, dass Sie die oben genannten Richtlinien befolgen und damit einen Beitrag zum Umweltschutz leisten.

## KARTA GWARANCYJNA

Nazwa artykułu:.....  
Kod EAN:.....  
Data sprzedaży:.....

### WARUNKI GWARANCJI:

1. Sprzedawca w imieniu Gwaranta udziela gwarancji na terytorium RP na okres 24 miesięcy od daty sprzedaży.
2. Gwarancja będzie respektowana przez sklep lub serwis po przedstawieniu przez klienta:
  - czytelnie i poprawnie wypełnionej karty gwarancyjnej z pieczętą sprzedaży oraz podpisem sprzedawcy,
  - ważnego dowodu zakupu sprzętu z datą sprzedaży / rachunku, reklamowanego towaru.
3. Ewentualne wady i uszkodzenia ujawniane w okresie gwarancyjnym będą naprawiane bezpłatnie w terminie nie dłuższym niż 21 dni od daty dostarczenia towaru do serwisu.
4. W przypadku konieczności sprowadzenia części z importu okres naprawy może się wydłużyć o czas niezbędny do ich sprowadzenia jednak nie dłużej niż o 90 dni.
5. Gwarancją nie są objęte:
  - uszkodzenia mechaniczne i wywołane nimi wady,
  - uszkodzenia i wady wynikłe wskutek niewłaściwego z przeznaczeniem użytkowania i przechowywania,
  - niewłaściwy montaż i konserwacja,
  - uszkodzenia i zużycie takich elementów jak: linki, paski, elementy gumowe, pedały, uchwyty z gąbki, kółka, łożyska itp.
6. Gwarancja traci ważność w przypadku:
  - upływu terminu ważności,
  - samodzielnych napraw,
  - nieprzestrzegania zasad prawidłowej eksploatacji.
7. Produkt oddany do naprawy powinien być kompletny i czysty. W przypadku stwierdzenia braków serwis ma prawo odmówić przyjęcia do naprawy. W przypadku dostarczenia brudnego produktu serwis może odmówić jego przyjęcia lub też na koszt klienta za jego pisemną zgodą dokonać czyszczenia.
8. Gwarancją nie są objęte czynności związane z montażem, konserwacją, które zgodnie z instrukcją obsługi użytkownik zobowiązany jest wykonać we własnym zakresie.
9. Gwarant informuje również, że prowadzi serwis pogwarancyjny.
10. Towar powinien być zabezpieczony do wysyłki.
11. W celu skorzystania z gwarancji, przestrzegaj procedury zamieszonej na stronie internetowej:  
<https://serwis.abisal.pl/>

W przypadku braku zgodności rzeczy sprzedanej z umową kupującemu z mocy prawa przysługują środki ochrony prawnej ze strony i na koszt sprzedawcy. Gwarancja nie ma wpływu na te środki ochrony prawnej.

**SPRZĘT NIE JEST PRZEZNACZONY DO UŻYTKU W CELACH REHABILITACYJNYCH I TERAPEUTYCZNYCH.**

### ADNOTACJE O PRZEBIEGU NAPRAW

L.p.	Data zgłoszenia	Data wydania	Przebieg napraw	Podpis odbierającego (sklep, właściciel)

## GUARANTEE CARD

Article name:.....

EAN code:.....

Date of sale: .....

### GUARANTEE TERMS:

1. The Seller provides guarantee on behalf of the Guarantor within the territory of the Republic of Poland for the period of 24 months from the date of sale: electric power assisted booster 24 months, charger 6 months.
2. The Guarantee will be recognised by the shop or service centre after the client provides:
  - clearly and correctly filled-in guarantee card with the sale stamp and the seller's signature
  - valid purchase confirmation for the equipment including the date of sale / bill, complained product.
3. Possible defects and damages revealed during the guarantee period shall be remedied free of charge within not more than 21 days from the delivery of the product to the shop or service.
4. Should it be necessary to import some components, the guarantee term can be extended by the period required to import such part, however such period shall not be longer than 90 days.
5. The guarantee does not cover:
  - mechanical damages and subsequent defects,
  - damages and defects resulting from incorrect storage and usage of the equipment against its purpose,
  - incorrect assembly and maintenance,
  - damages and consumption of such elements as: cables, straps, rubber parts, pedals, sponge grips, wheels, bearings, etc.
6. The guarantee expires in the event of:
  - expiry of the validity term,
  - self-repairs,
  - failure to follow the rules of correct operation.
7. The product handed over for repair should be complete and clean. If some parts are missing, the service is entitled to refuse to accept the product for repair. The service may refuse to accept a dirty product or clean in on the client's expense after the client's written permit.
8. The guarantee does not cover activities related to assembly, maintenance, which, according to the instruction, the user is obliged to perform themselves.
9. The Guarantor also informs that they offer post-guarantee service.
10. The product should be provided in its original packaging and should be secured for shipment.
11. To exercise the guarantee follow the procedure posted on the website: <https://serwis.abisal.pl/>

In case of non-conformity of the sold thing with the contract, the buyer is entitled by law to legal remedies from and at the expense of the seller. The guarantee does not affect such remedies.

---

**THE EQUIPMENT IS NOT INTENDED FOR REHABILITATION AND THERAPY**

---

### NOTES ON THE COURSE OF REPAIRS

Item	Date of notificacion	Date of provision	Course of repairs	Signature of the recipient (shop, owner)

## ZÁRUČNÍ LIST

Název produktu:.....

EAN kód:.....

Datum prodeje:.....

### ZÁRUČNÍ PODMÍNKY:

1. Prodávající jménem Ručitele poskytuje záruku na území Polska po dobu 24 měsíců od data prodeje: skútr 24 měsíců, baterie po dobu 6 měsíců.
2. Záruka bude respektována obchodem nebo servisem po předložení zákazníkem:
  - čitelně a správně vyplněného záručního listu s razítkem a podpisem prodávajícího,
  - platného doklad o koupi produktu s datem prodeje (účtu),
  - reklamovaného produktu.
3. Jakékoli závady a poškození odhalené během záruční doby budou opraveny bezplatně nejdéle do 21 dnů ode dne doručení do obchodu nebo servisu.
4. Je-li třeba produkt převézt z jiné země, může být záruční lhůta prodloužena o dobu nezbytnou k jeho vrácení, nejdéle však o 90 dnů.
5. Záruka se nevztahuje na:
  - mechanické poškození a vady způsobené nimi,
  - poškození a vady vyplývající z nesprávného použití a skladování,
  - špatnou montáž a údržbu,
  - poškození a opotřebení součástí které podléhají zkáze, jako jsou kabely, pásy, pryžové prvky, pedály, držáky na houby, kola, ložiska atd.
6. Záruka zaniká, pokud:
  - vyprší její platnost,
  - bylo do produktu neodborně zasaženo,
  - nebyla dodržena pravidla řádné údržby.
7. Produkt dodaný do opravy by měl být kompletní a čistý, v opačném případě má servis právo odmítnout přijetí produktu do opravy. V případě dodání špinavého produktu může servis odmítnout jeho přijetí do opravy, nebo na náklady zákazníka stroj vyčistit s jeho písemným svolením k čištění.
8. Záruka se nevztahuje na činnosti související s montáží a údržbou, které musí podle uživatelské příručky provádět sám uživatel.
9. Ručitel také informuje, že provozuje pozáruční servis.
10. Výrobek by měl být v původním obalu a zajištěn pro přepravu.
11. V případě reklamace zboží prosím postupujte podle návodu na webových stránkách: <https://serwis.abisal.pl/>

Pokud zboží neodpovídá smlouvě, má kupující ze zákona nárok na zajištění právní ochrany na náklady prodávajícího. Záruka nemá na tyto zákonné opravné prostředky vliv.

---

**ZAŘÍZENÍ NENÍ URČENO K POUŽITÍ PRO RAHABILITAČNÍ A TERAPEUTICKÉ ÚČELY.**

---

### UPOZORNĚNÍ O OPRAVĚ

Č.	Datum nahlášení	Datum vydání	Průběh oprav	Podpis příjemce (obchod, majitel)

## GARANTIEKARTE

Artikelname:.....

EAN-Code:.....

Verkaufsdatum:.....

### GARANTIEBEDINGUNGEN:

1. Der Verkäufer gewährt im Namen des Garanten eine Garantie für 24 Monate nach dem Verkaufsdatum auf dem Hoheitsgebiet der Republik Polen: Roller 24 Monate, Akku 6 Monate.
2. Die Garantie wird von dem Laden oder dem Service nach Vorlage:
  - der leserlich und korrekt ausgefüllten Garantiekarte mit Verkaufsstempel und Unterschrift des Verkäufers,
  - eines gültigen Kaufnachweises für das Gerät mit dem Verkaufsdatum / Rechnung, der beanstandeten Ware durch den Kunden respektiert.
3. Während der Garantiezeit festgestellte Mängel und Schäden werden innerhalb von 21 Tagen nach dem Datum der Lieferung an den Laden oder den Service kostenlos repariert.
4. Falls es erforderlich ist, importierte Ersatzteile einzuführen, kann die Gewährleistungsfrist um die Zeit, die erforderlich ist, um den Import durchzuführen, jedoch nicht länger als 90 Tage verlängert werden.
5. Die Garantie umfasst nicht:
  - mechanische Schäden und die durch Schäden verursachten Mängel,
  - Schäden und Mängel infolge unsachgemäßer Verwendung und Lagerung,
  - falsche Montage und Wartung,
  - Beschädigung und Verschleiß von Elementen wie: Kabeln, Riemen, Gummielementen, Pedalen, Schwammhaltern, Rädern, Lagern usw.
6. Die Garantie erlischt:
  - nach Ablauf der Haltbarkeit,
  - bei freiwilligen Reparaturen,
  - Nichteinhaltung der Regeln für den ordnungsgemäßen Betrieb.
7. Das zu reparierende Produkt sollte vollständig und sauber sein. Bei Feststellung von Mängeln ist der Service, die Annahme zur Reparatur zu verweigern. Im Falle der Lieferung eines verschmutzten Produkts kann der Service die Annahme verweigern oder auf Kosten des Kunden mit seiner schriftlichen Genehmigung die Reinigung durchführen.
8. Die Garantie erstreckt sich nicht auf Tätigkeiten im Zusammenhang mit Montage und Wartung, zu deren Durchführung der Benutzer gemäß der Bedienungsanleitung selbst verpflichtet ist.
9. Der Garant teilt ferner mit, dass er einen Nachgarantieservice durchführt.
10. Das Produkt sollte sich in der Originalverpackung befinden und für den Versand gesichert sein.
11. Um die Garantie zu beanspruchen, folgen Sie dem Reklamationsverfahren auf der Website:  
<https://serwis.abisal.pl/>

Im Falle der Nichtübereinstimmung des verkauften Gegenstandes mit dem Vertrag stehen dem Käufer Rechtsbehelfe auf Kosten des Verkäufers zu. Die Garantie beeinflusst diese Rechtsbehelfe nicht.

**DAS GERÄT IST NICHT ZUR VERWENDUNG ZUR REHABILITATION UND THERAPEUTISCHEN ZWECKEN BESTIMMT**

### VERMERKE ÜBER DEN VERLAUF DER REPARATUREN

Lfd. Nr.	Datum der Anmeldung	Datum der Ausgabe	Verlauf der Reparaturen	Unterschrift des Empfängers (Laden, Eigentümer)

## NOTATKI

A series of horizontal dotted lines for writing notes.



**HMS-FITNESS.COM**



IMPORTER: **ABISAL SP. Z O.O.**, ul. Pyskowicka 17, 41-807 Zabrze, Polska

DISTRIBUTOR: ABISTORE SPORT S.R.O, U Cihelny 230/3, 74801 Hlučín, Česká Republika

[abisal@abisal.pl](mailto:abisal@abisal.pl) [www.abisal.pl](http://www.abisal.pl)